Ausgabe 10-11 | 2026

# RUND UM DEN RAUHEN KULM

Brand · Ebnath · Emtmannsberg · Erbendorf · Immenreuth · Kastl · Kemnath
Kirchenpingarten · Kulmain · Neusorg · Neustadt am Kulm · Prebitz · Pullenreuth
Schlammersdorf · Seybothenreuth · Speichersdorf · Trabitz · Vorbach

## Grusel, Kostüme und Party-Hits in Speichersdorf

## Romantische Burschenweihnacht in Kastl

## Zwei Tage Kunst- und Handwerkermarkt in Kemnath

Titelbild: Holger Stiegler

KOLB
IHR KÜCHEN
Einrichtungsstudio
est. 1930

Neustädter Straße 30
95469 Speichersdorf
Telefon 09275 288
kolb-kuechen.de

# reifen deubzer

REIFEN- UND RÄDERKOMPETENZZENTRUM

FIRSTSTOP

Tel.: 09275567
Industriestraße 1 - 95469 Speichersdorf
www.reifen-deubzer.de

Ständig mindestens 18.000 Reifen für PKW, Motorrad,
Transporter, SUV / Geländewagen sowie 3.000 Felgen vorrätig.
Keine Bestellung nötig - Sofortmontage möglich!

- Sommer-, Winter-, Allwetterreifen
- Stahl- und Alufelgen
- Felgenaufbereitung
- Räderparkhaus
- Motorradvermietung

Wir unterbreiten Ihnen gerne ein Angebot.
Unsere Auswahl und unsere Preise werden Sie begeistern.

# Hundeschule Immenreuth

eigene Übungshalle
ganzjähriger Betrieb!
vom Welpen bis zum Senior

Bei uns sind Hunde FREUNDE!

dog-life direkt am Hund mit Peter

www.hundeschule-immenreuth.de

Telefon 09642/2710 oder 0170/5370232

# Unfallschaden?

Sie waren nicht schuld ?

## TÜV SÜD – Ihr Partner für Gutachten

· Schadengutachten
· Fahrzeugbewertung

Florian Einert
Kfz-Sachverständiger für
Schaden und Wertgutachten
Tel. +49 171 3318412
florian.einert@tuvsud.com

www.tuvsud.com/schadengutachten

Layout: weyh-druck.de

Tierarztpraxis Frankenpfalz
Zeulenreuth 3
95469 Speichersdorf

JEDERZEIT ERREICHBAR!
Termine nach telefonischer Absprache.

09275 | 329

# TIERARZTPRAXIS
## FRANKENPFALZ

Inh. Dr. med. vet. Mircea Jifcu

## UNSERE LEISTUNGEN:

- Mobile Fahrpraxis für Kleintiere und Hausbesuche nach Vereinbarung möglich
- Fruchtbarkeitsmanagement inkl. KB (Wölsau eG und BVN)
- Trächtigkeitsuntersuchung mit Ultraschall
- Notfallbehandlungen (Kaiserschnitt, Labmagen-OP, etc.)
- Eigenes Hauslabor für Blut-/ und Milchuntersuchungen
- Kleintiere inkl. Notdienst
- Röntgen, Routine und Notfall OP's , und vieles mehr

# Vorfreude auf den Nikolauswettkampf der TSG-Aktiv Ebnath

**Ebnath.** (soj/exb) Die Vorfreude steigt: Der traditionelle Nikolauswettkampf der TSG-Aktiv Ebnath steht vor der Tür. Schon jetzt ist die Aufregung bei unseren jungen Turnerinnen und Turnern deutlich zu spüren. Für viele ist dieser Wettkampf ein ganz besonderer Höhepunkt im Vereinsjahr. Wenn sich die Turnhalle zum Wettkampftag füllt, wird wieder diese besondere Mischung aus sportlichem Ehrgeiz, Aufregung und Adventsstimmung in der Luft liegen. Genau dieser familiäre Charme macht unseren kleinen Dorfverein so besonders. Hier kennt jeder jeden – und alle packen gemeinsam mit an. Für die Kinder ist der Nikolauswettkampf eine tolle Gelegenheit, ihr Können unter Beweis zu stellen und wertvolle Wettkampferfahrung zu sammeln. Geturnt wird an Boden, Reck, Barren, Schwebebalken und Sprung. Wichtig ist es, die vorgegebenen Pflichtübungen des Deutschen Turner-Bunds möglichst sauber und sicher vorzuturnen. Gleichzeitig bietet der Wettkampf eine perfekte Generalprobe für die großen Gauwettkämpfe, bei denen unsere Turnerinnen und Turner den Verein selbstbewusst vertreten möchten. Jedes Jahr sind zahlreiche Eltern, Großeltern und Freunde auf der Tribüne, um mitzufiebern. Jede gelungene Übung, jede saubere Haltung und jede sichere Landung wird mit viel Applaus und Unterstützung belohnt. Besonders spannend wird es am Ende bei der Siegerehrung. Und natürlich darf bei einem Nikolauswettkampf eines nicht fehlen: der Nikolaus und der Knecht Ruprecht. Auch in diesem Jahr haben die beiden ihren besonderen Besuch angekündigt. Die einzelnen Gruppen dürfen dem Nikolaus noch einmal stolz ihr Können zeigen. Als Belohnung für ihren Einsatz wartet auf jedes Kind ein kleines Geschenk. Wir freuen uns auf einen schönen und spannenden Wettkampftag mit vielen sportlichen Leistungen, strahlenden Kinderaugen und ganz viel Gemeinschaftsgefühl. Wir wünschen allen Turnerinnen und Turnern viel Erfolg und vor allem ganz viel Spaß beim Nikolauswettkampf. Dieser findet am Sonntag, 29. November, ab 14 Uhr in der Schulturnhalle in Ebnath statt.

Die Vorfreude auf den Nikolauswettkampf ist groß: Die Turnerinnen und Turner der TSG-Aktiv Ebnath fiebern dem sportlichen Höhepunkt des Vereinsjahres entgegen. Bild: soj/exb

Mit beeindruckender Körperbeherrschung präsentierten die Akrobaten ihr Können. Bild: soj/exb

Die artistische Darbietung begeisterte das Publikum. Bild: soj/exb

MiWo
Bauelemente GmbH
Schmetterslohe 4
95466 Kirchenpingarten
Tel: 09278 98120
kontakt@miwobauelemente.de
www.miwo-bauelemente.de

- Fenster und Türen
- Dachfenster
- Fußböden
- Garagentore und Zubehör
- Insekten- und Sonnenschutz
- Wintergärten und Vordächer
- Überdachungen und Carports
- Fensterbänke
- Rollläden
- Akustikdecken
- Treppen
- Balkonverkleidungen
- Innenausbau und Trockenbau

Besuchen Sie unsere Ausstellung!
Beratung, Verkauf, Lieferung, Montage!
Hebebühnen/Raupenkran-Vermietung

# Zwei Tage weihnachtlicher Kunst- und Handwerkermarkt in Kemnath

Weihnachtliche Stimmung gibt es am Samstag und Sonntag im Dekohäusl.

Für den guten Zweck: Kemnath verbindet Adventsstimmung, regionale Aussteller und Familienangebote – zugunsten der Kinderkrebshilfe Oberpfalz-Nord. Bild: rpp

Der Kunsthandwerkermarkt lockt mit liebevoll gestaltetem Handwerk, vorweihnachtlicher Atmosphäre und einem abwechslungsreichen Programm für die ganze Familie. Bild: rpp

**Kemnath.** (rpp) Seit es den weihnachtlichen Kunsthandwerkermarkt in Kemnath gibt, ist er ein Publikumsmagnet. Dies hat drei Gründe: Man kann sich dort herrlich auf den Advent und das Weihnachtsfest einstimmen lassen, das Angebot ist vielfältig, und an die Kinder wird auch gedacht. So haben Monika Pregler und ihr Team, die das Dekohäusl für den guten Zweck bewirtschaften, wieder ein herrliches Event organisiert. Mehr als 30 Aussteller kommen in die Halle hinter dem Dekohäusl.
Weil der Ansturm im letzten Jahr so groß war, hat man heuer an zwei Tagen die Gelegenheit, vorbeizuschauen und eventuell erste Weihnachtsgeschenke zu finden. Am Samstag, den 7. November, spielen von 17 bis -21 Uhr im beheizten Festzelt Patric & Peter für die Gäste auf. Es wird Gulaschsuppe mit Brot aus der Gulaschkanone angeboten, Pommes und Crêpes, sowie Glühwein und Apfelpunsch, Hot Lillet und natürlich Kaltgetränke. Da kann man sich auch einfach ein wenig zum Erzählen treffen. Frieren muss man sicher nicht.

Am Sonntag, den 8. November, öffnet der Markt um 11 Uhr. Einlass ist bereits um 10 Uhr. Von 12 bis-15 Uhr können die Kinder sich beim Kinderschminken, in der Tattoo-Werkstatt oder beim Wichtelbemalen vergnügen. Für tierliebe Kinder sind wieder die Alpakas zum Bestaunen und Streicheln da. Alle Kinderaktionen sind kostenlos – Spenden werden aber gerne angenommen. Im beheizten Festzelt gibt es am Sonntag Gegrilltes und Pommes, natürlich Kaffee und Kuchen, die beliebten selbstgemachten Kücheln, Kaltgetränke und auch Glühwein, Apfelpunsch und Hot Lillet. Wer nicht im Festzelt sein möchte, kann sich auch im Außenbereich an Feuertonnen wärmen. Neben zahlreichen Deko- und Holzarbeiten lädt eine Tombola dazu ein, sein Glück zu versuchen. Das Los ist zum Preis von einem Euro zu haben. Eigentlich sind es zwei Tombola-Angebote, denn die Gold-Tombola verspricht besonders attraktive Gewinne, wie beispielsweise einen Autoanhänger oder eine Makita-Akku-Stichsäge. In der Gold-Tombola kostet ein Los 25 Euro. Der Nikolaus ist den ganzen Sonntag über zu finden und lässt sich gerne mit den Kindern fotografieren. Parkmöglichkeiten gibt es am Festplatz nebenan. Der gesamte Erlös fließt wieder an die Kinderkrebshilfe der Region Oberpfalz-Nord zu.

# Majestätische Parforcehörner zu Ehren des Heiligen Hubertus

**Kirchenlaibach.** (whü) Mit der Aschthaler Hubertusmesse in Es–Dur von Viktor Jakesch gestalten die Bayreuther Jagdhornbläser am Samstag, 31. Oktober 2026, um 18 Uhr die Hubertusmesse in der Pfarrkirche Heiligste Dreifaltigkeit in Kirchenlaibach. Elf Bläser unter Leitung von Hornmeisterin Sarah Borkner verleihen dem Gottesdienst mit ihren Parforcehörnern einen festlichen musikalischen Rahmen. Begleitet werden sie von Pater Romanos Werner aus Regensburg an der Orgel. Pfarrer Sven Grillmeier wird in seiner Predigt auf den heiligen Hubertus, den Schutzpatron der Jäger, und dessen Bedeutung für Glauben und Verantwortung gegenüber der Schöpfung eingehen. Für die besondere Atmosphäre sorgen zudem herbstliche Gestecke von Angelika Walter mit einem prächtigen 14-Ender der Familie Schäffler. Die Messe wird durch Hörnerklänge vom Einzug bis zum Auszug begleitet, wobei die Instrumente während der Wandlung bewusst schweigen. Zur Kommunion erklingen die Stücke „Kommunion" und „Gebet der Jäger" von Josef Schantl. Ein weiteres Mal sind die Bayreuther Jagdhornbläser beim Weihnachtsmarkt „Advent im Dorf" am 12. Dezember in Kirchenlaibach zu hören. Sie gestalten um 18 Uhr die Vorabendmesse in St. Ägidius mit der Erdinger Hubertusmesse und umrahmen anschließend um 19.30 Uhr die Botschaft des Speichersdorfer Christkinds vor der Kirche. Bild: whü

# Begleitete Gruppenreisen

- **21.11.26 Weihnachtsmarktfahrt nach Landshut**
- **12.12.26 Weihnachtsmarktfahrt nach Prag**
- **01.08 - 08.08.27 Badereise nach Italien/Cattolica**

*Änderungen vorbehalten

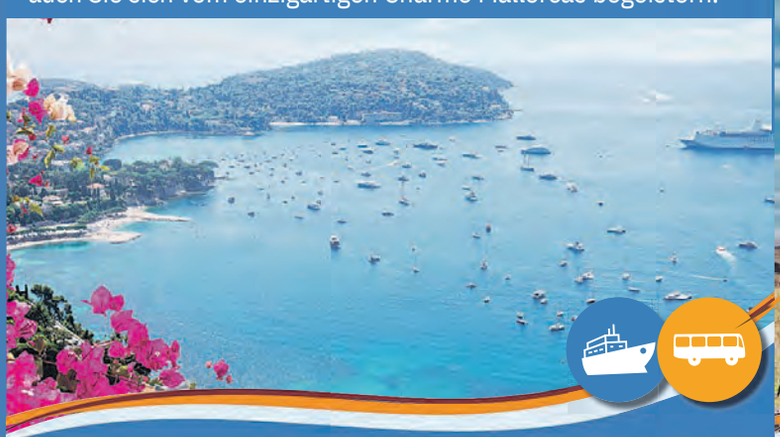
## Mallorca
## Frühlingstraum & Mandelblüte
### 14.03. - 21.03.2027

**8-tägige Gruppenreise inkl. Flug ab/bis Nürnberg**
Entdecken Sie auf dieser Reise die landscha liche Vielfalt und Schönheit Mallorcas: schwindelerregende Felsküsten, mächtige Berge, knorrige Olivenbäume und du ende Zitronen- und Orangenhaine. Während der Mandelblüte verwandelt sich die Insel in ein du endes Blütenmeer in Weiß und Rosa. Lassen auch Sie sich vom einzigartigen Charme Mallorcas begeistern.

## Holland zur Tulpenblüte
### Flusskreuzfahrt insBlumenparadies
### 28.03. - 02.04.2027

**6-tägige Busreise & Flusskreuzfahrt**
Erleben Sie Holland von seiner wohl schönsten Seite! Zur Tulpenblüte verwandeln farbenprächtige Blumenfelder und blühende Gärten das Land in ein einzigartiges Blütenmeer. Genießen Sie entspannte Tage an Bord und entdecken Sie reizvolle Städte und Landscha en entlang Ihrer Route von Köln über Haarlem, Dordrecht und Nijmegen zurück nach Köln. Eine Frühlingsreise voller Farben, Charme und unvergesslicher Eindrücke.

*Änderungen vorbehalten



## Vom Comer See
## ins westliche Mittelmeer
### 16.05. - 26.05.2027

**11-tägige Busreise & Kreuzfahrt**
Freuen Sie sich auf eine abwechslungsreiche Reise zwischen Alpenpanorama und mediterranem Lebensgefühl. Entdecken Sie den traumha en Comer See, die glanzvolle Côte d'Azur und mondäne Orte wie Cannes und Monte Carlo. Anschließend genießen Sie die faszinierende Vielfalt des westlichen Mittelmeers bequem vom Kreuzfahrtschi aus.

## Erlebnis Afrika
### Botswana&Namibia–Abenteuer Wildnis
### 03.11. - 18.11.2027

**16-tägige Flugreise**
Tauchen Sie ein in die faszinierende Wildnis Afrikas und erleben Sie Botswana und Namibia mit ihren endlosen Landscha en und einer einzigartigen Tierwelt. Begegnen Sie Elefanten, Gira en, Nashörnern und Löwen in ihrer natürlichen Umgebung und genießen Sie unvergessliche Augenblicke inmitten ursprünglicher Natur.

*Änderungen vorbehalten

Reise Welt
Pressather Str. 17, 92655 Grafenwöhr
☎ 09641 / 911 10 09641 / 911 11
www.reisewelt-grafenwoehr.de

# 5 Jahre Winterzauber im Herzen von Ebnath

**Ebnath.** (soj/exb) Der Winterzauber im Herzen von Ebnath feiert in diesem Jahr ein ganz besonderes Jubiläum. Bereits zum fünften Mal lädt die Veranstaltung am Samstag, 12. Dezember, und Sonntag, 13. Dezember 2026, zum gemütlichen Verweilen ein. Rund um den Winterzauber erwartet die Besucher eine liebevoll gestaltete vorweihnachtliche Atmosphäre. Zahlreiche Aussteller und Anbieter sorgen für ein abwechslungsreiches Angebot für Groß und Klein. Von Kaffee und Kuchen über Crêpes, Honig und Bratwürste bis hin zu Pizza ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Auch verschiedene süße und herzhafte Köstlichkeiten laden zum Genießen ein. Natürlich dürfen wärmende Getränke in der kalten Jahreszeit nicht fehlen. Neben verschiedenen Getränken gibt es auch Glühwein und heißen Aperol. Wer noch auf der Suche nach besonderen Geschenkideen ist, wird bei den zahlreichen Verkaufsständen fündig. Angeboten werden unter anderem Produkte von Deesse, Jemako, Hyla und Vivenso. Auch Holzarbeiten, Holzkleberei, Holzschnitzerei Schinner und weitere handgefertigte Waren sind vertreten. Eine besondere Attraktion ist die Kerzengarage, die mit ihren stimmungsvollen Angeboten für vorweihnachtliche Freude sorgt. Auch der VKKK Ostbayern ist mit dabei und unterstützt damit eine wichtige Sache. Für die kleinen Besucher gibt es ebenfalls etwas zu entdecken, unter anderem bei der Kinderpost. So wird der Winterzauber zu einem Treffpunkt für die ganze Familie. Ein besonderes Highlight ist die große Verlosung am Sonntag ab 17 Uhr. Die Organisatoren freuen sich darauf, gemeinsam mit den Besuchern fünf Jahre Winterzauber zu feiern. Dabei steht nicht nur das Einkaufen, sondern vor allem das gemütliche Beisammensein im Mittelpunkt. Mit Lichtern, weihnachtlicher Stimmung und vielen liebevoll gestalteten Angeboten soll Ebnath wieder zum winterlichen Treffpunkt werden. Herzliche Einladung zum fünften Winterzauber – wir freuen uns auf viele Besucher aus Ebnath und der gesamten Umgebung.

# Das Geheimnis der Blutgräfin: Gruselspaß und Gaumenschmaus

**Kemnath.** (exb) Tauche am Sonntag, 15. November, ab 19 Uhr ein in eine geheimnisvolle Welt voller Rätsel, Spannung und dunkler Legenden. Beim Krimi-Dinner „Das Geheimnis der Blutgräfin" wirst du ins Jahr 1971 in die Karpaten versetzt, wo sich die Spuren der berüchtigten Elisabeth Báthory mit einem schockierenden Verbrechen kreuzen. Während eines exquisiten Vier-Gänge-Menüs gilt es, Hinweise zu sammeln, Verdächtige zu befragen und gemeinsam das Geheimnis zu lüften.
Freue Dich auf einen abwechslungsreichen Abend voller Spannung, außergewöhnlicher Atmosphäre und kulinarischer Highlights.
Ein Erlebnis für alle, die Kriminalgeschichten, gutes Essen und außergewöhnliche Abende lieben. Ab 18 Uhr ist Einlass.

# Grusel, Kostüme und Party-Hits: Das Halloween-Highlight in Speichersdorf

**Speichersdorf.** (whü) Der 31. Oktober 2026 steht in der Gemeinde Speichersdorf ganz im Zeichen von Spuk und Feierlaune. Gleich zwei namhafte Veranstalter laden an diesem Samstag zu schaurig-schönen Events ein und bieten für Jung und Alt das passende Programm für die Nacht der Geister.

Ein volles Doppelprogramm fährt der Schützenverein zur Linde im Bogenstand seines Schützenhauses in der Hauptstraße 23 auf. Unter dem Motto „Zwei Partys. Ein Halloween.", wird das Vereinsheim Schauplatz für zwei aufeinanderfolgende Generationen-Events. Den Auftakt machen die jüngsten Gruselfans: Von 14 bis 17 Uhr steigt das große Kinder-Halloween unter dem Banner „Happy Halloween – Spiel, Spaß & Grusel". Kinder jeden Alters sind in ihren Kostümen herzlich willkommen, um bei kinderfreundlicher Animation, Musik sowie reichlich Essen und Trinken zu feiern. Die Veranstalter weisen darauf hin, dass die Aufsichtspflicht vor Ort bei den Erziehungsberechtigten liegt.

Sobald die kleinen Geister im Bett sind, wandelt sich die Kulisse: Ab 21 Uhr (bis 2 Uhr) öffnet der Schützenverein seine Tore für die erwachsenen Partygänger. Bei freiem Eintritt heizen die besten Kulthits der 80er, 90er und 2000er Jahre der Tanzfläche ein. Der Einlass zu dieser Kostümparty ist ab 16 Jahren gestattet, wobei Jugendliche unter 18 Jahren nach 24 Uhr wie gewohnt eine schriftliche Erziehungsbeauftragung („Muttizettel") vorlegen müssen. Als kulinarisches Special wird an dem Tag am Schützenheim auch Armins Pizza-Service aus Immenreuth mit seinem Pizza-Wagen stehen. Ab 15 Uhr gibt es dann Pizza bis 22.30 Uhr.

Wer es noch eine Nuance düsterer und clubbiger mag, findet im Ortsteil Frankenberg seine Zuflucht. Der Geselligkeitsverein „Hide Away" lädt ab 21.30 Uhr zur traditionellen, clubtauglichen Halloween-Party ein. Die Verantwortlichen versprechen eine unvergessliche Nacht, die mit gruseligen Dekorationen, hochprozentigen Getränke–Spezialitäten und schaurig-treibender Musik aufwartet. Für alle Besucher gilt hier ein klares Statement: Das Erscheinen in einer Verkleidung ist an diesem Abend im Hide- Away ein absolutes Muss.
Egal ob familiärer Nachmittagsspaß, ausgelassene Nostalgie-Party oder die Club-Nacht im Kostüm – Speichersdorf ist bestens gerüstet für ein schaurig-schönes Halloween-Wochenende.

BIOHOF BRUNNER
Hofladen ÖKO-DE-0037
Produkte aus eigener Erzeugung
Bio-Fleisch, Rind und Schwein, Wurst,
Hamburger, Eier, Suppenhühner, Gockel, Kartoffeln,
Fleischpakete auf Bestellung usw.
Öffnungszeiten:
Montag, Mittwoch + Freitag: 12 – 18 Uhr | Samstag: 9 – 16 Uhr
Eisersdorf 15 ◆ 95478 Kemnath ◆ Tel. 09642/7559 ◆ Mail. Brunner.eisersdorf@tirnet.de

Elektrotechnik Koller
Thomas Koller
Oberndorf 2, 95478 Kemnath
Mobil 0151/16730257, Telefon 09642/7028557
www.elektrotechnik-koller.de
info@elektrotechnik-koller.de

REWE
SUSANN DAUBITZ
DEIN MARKT

Bleml Stodl
by Rewe Susann Daubitz

GETRÄNKESTODL
by REWE Susann Daubitz

Bayreuther Str. 29
95478 Kemnath

**Öffnungszeiten:**
Montag - Samstag
07.00 - 20.00 Uhr

*Susanns erste Wahl*
FAIR & **REGIONAL**

ReweKemnath  rewe_kemnath

**DEIN REWE**
**ABHOLSERVICE:**
**VORBESTELLT.**
**ABGEHOLT.**
**ZEIT GESPART.**

Mehr auf rewe.de/abholservice

REWE Auch in deiner REWE App

Folge diesem Symbol am Markt

# Kulm-Markt feiert mit einem bunten Angebot Premiere

**Zum ersten Mal organisierte der Sportclub im Vereinsheim einen Kulm-Markt. Die Resonanz von Ausstellern und Besuchern ermunterte zur Wiederholung.**

**Neustadt am Kulm.** (do) Neues wagen, sagte sich Jessica Polke, Vorsitzende der SpVgg Neustadt am Kulm. In der Jahreshauptversammlung der Kulmkicker angedacht, setzte die einfallsreiche Vorsitzende eine gute Idee in die Tat um. Gemeinsam mit ihrem Vorstandsteam organisierte sie zum ersten Mal einen „Kulm-Markt". Als inspirierende Bühne diente das Sportheim des Klubs. Heraus kam ein Markt mit einem attraktiven Angebot nachhaltiger Produkte von Ausstellern aus der Region.

Warum dieses Event? „Warum nicht?", betonte die dynamische Klubvorsitzende mit Blick auf den vollen Saal des Sportheims. Ein Markt für schöne und nützliche Dinge habe in der Kulmstadt schon lange gefehlt. 22 Aussteller zeigten, was sie können, und unterstrichen mit ihren Produkten auch den Ideenreichtum der Oberpfälzer und der fränkischen Anbieter. Es gab Besonderes zu entdecken: keine Massenware, sondern selbst gefertigte Kostbarkeiten, die für jedermann sichtbar mit viel Sorgfalt und Leidenschaft entstanden.

Hunderte von Besuchern konnten mitfühlen, was kreative Handwerkskunst bedeutet und kleine Labels antreibt. Eine Fundgrube für Genussmenschen und Liebhaber von Naturprodukten, von Handwerkskunst, Dekoration und Technik, von Gewürzkennern und Aromajägern. Es sprudelte nur so von Angeboten an Honig und Wild, Waffeln, Crêpes und Likören, von Pflegeprodukten, Aromaölen, Gewürzen und Salzen. In Marinas Kreativwerkstatt gab es Deko, Kerzen und Geschenksets zu entdecken.

Im Mittelpunkt dieses Standes stand das Naturprodukt Holz. Besonders beeindruckten die künstlerischen Arbeiten der Schnitzergemeinschaft Grafenwöhr. Bild: do

Über guten Besuch freute sich das Organisationsteam beim ersten Kulm-Markt in der Sporthalle der SpVgg Neustadt am Kulm. Bild: do

Viele Besucher staunten über die Holzdekos und Spruchbretter. Mitglieder der Schnitzergemeinschaft Grafenwöhr unterstrichen ihre Talente bei Gravuren sowie Schnitzer- und Drechslerarbeiten. Filzprodukte und personalisierte Geschenkartikel, handgefertigte Schmuckware und Bilder, Baby- und Kinderkleidung sowie Technik für den Haushalt ergänzten die Vielfalt des ersten Kulm-Marktes.

Eine üppige Leistungsschau, die nicht nur zum Entdecken, sondern auch zum Genießen und zum Kaufen einlud. Manche Aussteller ließen sich bei ihren Arbeiten über die Schulter schauen und gaben Auskunft über Techniken und Ideen hinter ihren Arbeiten. Auch gute Verpflegung war garantiert. Das SpVgg-Team lud zu Kaffee und Kuchen, und aus dem Grillstand duftete es verlockend. Für die Kinder war Kurzweil in der Hüpfburg angesagt. Jessica Polke fasste am späten Sonntagnachmittag zusammen: „Die Premiere war vielversprechend. Aussteller und Besucher zeigten sich angetan." Für die Klubvorsitzende ein Ansporn zur Wiederholung.

Familienunternehmen seit 33 Jahren
Persönliche Beratung in unseren Büros in
Kemnath, Speichersdorf, Weidenberg
oder bei Ihnen Zuhause

Bestattungen Neumann
Gemeinsam schaffen wir einen persönlichen, würdevollen Abschied.
Seit 33 Jahren vertrauen Familien auf unsere Erfahrung, Verlässlichkeit und einfühlsame Begleitung.
Mit Einfühlungsvermögen und Sorgfalt übernehmen wir alle organisatorischen Aufgaben und entlasten Sie in dieser schweren Zeit.
Vorsorge
Verantwortung übernehmen & Ihre Angehörigen entlasten.
Wir sind für Sie da - wenn Sie uns brauchen
09642 - 92040

PLANEN SIE JETZT IHREN Wintergarten!

VOM EINGABEPLAN BIS ZUR ENDMONTAGE
Infomappe „Wintergartenträume" jetzt kostenlos anfordern!
WINTERGARTENBAU • FENSTER • TÜREN
BANRUCKER
Wintergärten der Spitzenklasse
92681 Erbendorf | Tel.: 09682 183590
www.banrucker.de

# Theaterpremiere „Schlag auf Schlag“

**Kastl.** (ak) Die Kastler Laienspielgruppe sorgt dafür, dass mit ihrem neuen Stück „Schlag auf Schlag“ in der staden Zeit zumindest auf der Bühne kräftig was los ist. Nicht nur der Titel, sondern auch die neuen Rollen der Kastler Theaterurgesteine rund um Regisseurin und Stückeschreiberin Margit Brick lassen die Spannung auf das neue Theaterstück bei den Liebhabern des Laienspiels wachsen.

Die Proben für das neue Theaterstück der Kastler Laienspielgruppe laufen seit Anfang Oktober auf Hochtouren. Ab dem 14. November laden die Kastler Theaterer mit ihrem neuen Theaterstück „Schlag auf Schlag“ wieder zu fünf garantiert lustigen Theaterabenden in den Saal des Schützenheims Kastl ein.

Stückeschreiberin und „Ulknudel“ Margit Stich (rechts) sorgt gemeinsam mit dem Ensemble für zahlreiche Lacher und beste Unterhaltung. Bild: ak

Damit sind bei den ab 20 Uhr beginnenden Abendvorstellungen beste Unterhaltung und jede Menge Lachsalven für die Theaterbesucher garantiert. An zwei Wochenenden vom 14. bis zum 22. November wird die Kastler Laienspielgruppe mit ihrem neuen deftigen Bauernschwank wieder für beste Unterhaltung bei den Anhängern des Laienspiels und Bauerntheaters sorgen. Nach der Premiere am 14. November sind weitere Vorstellungen am 15., 20. und 22. November geplant. Der Kartenvorverkauf findet am Samstag, 8. November, ab 8 Uhr in der AXA-Geschäftsstelle Wagner in der Hauptstraße 47 in Kastl statt.

# Pippi feiert Weihnachten

Pippi, Tommy und Annika erleben ein zauberhaftes Weihnachtsabenteuer. Bild: Christian Sperlich

**Immenreuth.** (exb) Am Freitag, 11. Dezember, lädt Pippi Langstrumpf alle Kinder ab drei Jahren zum Weihnachtsbaum-Plünderfest ein. Gemeinsam mit Tommy und Annika macht sie sich auf den Weg, um Geschenke, Spielzeug und Leckereien für das Fest zu besorgen. Als die Kinder am Abend vor der Villa Kunterbunt stehen, erwartet sie eine Überraschung: Eine Bonbonspur führt sie zu einem festlich geschmückten Weihnachtsbaum. Ein fröhliches Weihnachtsabenteuer voller Fantasie, Humor und Weihnachtszauber.

# Genussvoll durch die kalte Jahreszeit

Mit frischen Bio-Zutaten entstehen köstliche Gerichte für Körper und Seele. Bild: Marina Gube

**Ebnath.** (exb) Winterliche Aromen, hochwertige Bio-Zutaten und die Freude am gemeinsamen Kochen stehen im Mittelpunkt dieser besonderen Kochkurse mit Gesundheitsrebellin Ramona Walther. Von wohltuenden Wintergerichten bis hin zu einem festlichen Weihnachtsmenü erwarten dich inspirierende Rezepte, wertvolle Ernährungstipps und genussvolle Stunden in entspannter Atmosphäre in der Kochschule im Möbelhaus Kellner, in der Neusorger Straße 12-14 in Ebnath.

### Bio-Kochkurs „Winterstille“

Beim Bio-Kochkurs „Winterstille“ am Samstag, den 14 November, von 10 bis 14 Uhr lädt Gesundheitsrebellin Ramona Walther zu einem besonderen Kocherlebnis ein. Gemeinsam werden saisonale, vegetarische Gerichte zubereitet, die Körper und Seele wärmen. Im Mittelpunkt stehen hochwertige Bio-Zutaten, bewusster Genuss und die Freude am gemeinsamen Kochen. Freue dich auf inspirierende Rezepte, wertvolles Wissen rund um saisonale Ernährung und wohltuende winterliche Aromen. Der Kurs ist sowohl für Kochanfängerinnen und Kochanfänger als auch für erfahrene Hobbyköche geeignet. Die Gerichte sind vegetarisch, auf Wunsch vegan und flexibel an individuelle Bedürfnisse anpassbar. Pro Person kostet die Teilnahme inklusive Getränke, Material und Rezepte 79 Euro. Anmeldungen erfolgen unter 0151 46329729 oder per E-Mail an info@diegesundheitsrebellin.de.

### Bio-Kochkurs „Weihnachtsmenü“

Die Weihnachtszeit steckt voller Genuss. In diesem besonderen Bio-Kochkurs am Samstag, den 28. November, von 9.30 bis 14 Uhr, zeigt Gesundheitsrebellin Ramona Walther, wie ein festliches Vier-Gänge-Menü gelingt, das Genuss, Wohlbefinden und Bekömmlichkeit harmonisch verbindet. Gemeinsam werden weihnachtliche Gerichte zubereitet, die nicht nur köstlich schmecken, sondern auch den Körper mit hochwertigen Zutaten unterstützen. Im Mittelpunkt stehen darmfreundliche, ausgewogene Rezepte, die Leichtigkeit auf den Teller bringen und dennoch festlichen Genuss garantieren. Der Kurs richtet sich an alle, die die Weihnachtsküche neu entdecken und ein besonderes Menü für die Feiertage zaubern möchten. Die Gerichte sind vegetarisch, auf Wunsch vegan und bei Unverträglichkeiten individuell anpassbar. Pro Person kostet die Teilnahme inklusive Getränke, Material und Rezepte 89 Euro. Anmeldungen erfolgen unter 0151 46329729 oder über info@diegesundheitsrebellin.de.

# Führung im Museum „Flucht – Vertreibung – Ankommen“

**Erbendorf.** (exb) Das Museum „Flucht – Vertreibung – Ankommen“ in der Bräugasse 18 lädt am Donnerstag, 8. November, um 14.30 Uhr zu einer offenen Führung ein. Die Ausstellung widmet sich dem Zusammenleben von Menschen unterschiedlicher Herkunft, Religionen und Weltanschauungen in der nördlichen Oberpfalz – von der Mitte des 19. Jahrhunderts bis zur Integration von Flüchtlingen und Heimatvertriebenen nach dem Zweiten Weltkrieg.

Die Führung bietet spannende Einblicke in die regionale Geschichte und zeigt, wie vielfältig das Miteinander über die Jahrzehnte hinweg gestaltet wurde. Die Teilnehmerzahl ist auf 15 Personen begrenzt. Anmeldung unter Telefon 0160/6543594 oder per E-Mail an museum@erbendorf.de.

# Vereinsgarten wird zur Gärtnerei

Bestes Gartenwetter, viele Pflanzen und gute Gespräche: Die Pflanzentauschbörse des Obst- und Gartenbauvereins Erbendorf war ein voller Erfolg. Bild: exb

**Erbendorf.** (exb) Bei herrlichem Gartenwetter fand am Samstag, 3. Oktober 2026, die Pflanzentauschbörse des Obst- und Gartenbauvereins Erbendorf statt. Bei strahlendem Sonnenschein und angenehmen Temperaturen kamen zahlreiche Gartenfreunde zusammen, um Pflanzen zu tauschen, Erfahrungen auszutauschen und sich gegenseitig mit neuen Ideen für den eigenen Garten zu inspirieren. Das Angebot war vielfältig: Von Stauden und Kräutern über Gemüsepflanzen bis hin zu liebevoll gezogenen Blumen und kleinen Ablegern war für jeden Geschmack etwas dabei. Viele Pflanzen wechselten ihre Besitzer und fanden ein neues Zuhause in Gärten und Beeten. Nach dem Tauschen konnten die Besucher aus einem umfangreichen Angebot von handgemachten Herbst-Dekoartikeln wählen. Der Verkaufsstand war den ganzen Nachmittag belagert, und so fanden fast alle Artikel einen Abnehmer. Neben dem Tauschen stand auch das gesellige Miteinander im Mittelpunkt. Ein sehr gut bestücktes Torten- und Kuchenbuffet lud zum Verweilen ein, und so wurde aus der Tauschbörse im Nu ein Kaffeenachmittag im Grünen. An der Kuchenausgabe bildete sich eine lange Schlange, sodass die selbstgebackenen Spezialitäten beinahe restlos verspeist wurden. Die freundliche und entspannte Atmosphäre machte die Veranstaltung zu einem rundum gelungenen Erlebnis. Am Ende des Tages waren sich alle einig: Die Pflanzentauschbörse war ein voller Erfolg. Viele neue Pflanzen wurden getauscht, wertvolle Kontakte geknüpft und die Freude am gemeinsamen Gärtnern weitergegeben. Das herrliche Wetter trug zusätzlich dazu bei, dass dieser Tag noch lange in guter Erinnerung bleiben wird. Ein herzliches Dankeschön gilt allen Helferinnen und Helfern sowie allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern, die mit ihren Pflanzen, ihrer Zeit und ihrer guten Laune zum Gelingen der Veranstaltung beigetragen haben.

# Weihnachtsbratenschießen

**Immenreuth.** (bkr) Weihnachtsbraten gefällig? Das alljährliche Weihnachtsbratenschießen der Schützengesellschaft 1921 findet am Sonntag, 29. November, in ihrem Schützenheim in der SOS-Kinderdorf-Straße statt. Die gesamte Bevölkerung ist dazu herzlich eingeladen, einen gemeinsamen Tag in vorweihnachtlicher Atmosphäre zu verbringen. Geschossen wird unter fachkundiger Aufsicht und Anleitung mit Vorderladergewehren auf Glückscheiben. Sieger eines jeden Rennens mit fünf Schützen ist, wer die höchste Zahl auf der Glückscheibe getroffen hat. Damit hat nicht nur der geübte Schütze eine Chance, eine Weihnachtsgans für die Feiertage zu gewinnen. Die Schießzeiten sind am Vormittag von 9 bis 12 Uhr und nach der Mittagspause von 13 bis 17 Uhr. Die Ausgabe der Vögel wird am Schießtag noch bekannt gegeben. Für das leibliche Wohl ist mit Speisen und Getränken bestens gesorgt.

Eine Glücksscheibe wie sie hier vor einigen Jahren gezeigt wurde, eröffnet auch Ungeübten eine große Chance für den Gewinn eines Weihnachtsbraten. Bild: bkr

Mit einem Vorderlader zu schießen, ist für nicht Geübte ein tolles Erlebnis. Beim Weihnachtsbratenschießen ist dies möglich und kann bei der Glückscheibe noch mit einem Gaumenschmaus belohnt werden. Bild: bkr

# KDFB lädt zum Adventsmarkt

Diese treue Kundin kommt jedes Jahr zum Adventsmarkt. Bild: bkr

**Kirchenpingarten.** (bkr) Der Adventsmarkt des Katholischen Frauenbundes öffnet seine Pforten wieder am Sonntag, 22. November, von 14 bis 17 Uhr auf dem Kirchplatz. Viele fleißige Hände haben in unzähligen Stunden nicht nur gebastelt, gebacken und gestrickt. Eine reiche Auswahl von Advents- und Weihnachtsschmuck, Bastelsachen, Likören, Marmeladen, Plätzchen, handgestrickten Socken und kleinen Geschenken wartet auf die Besucher. Dazu werden Glühwein, Kinderpunsch, Lebkuchen und Wiener angeboten sowie eine Kaffeestube geöffnet. Den über die Gemeindegrenze hinaus beliebten Weihnachtsmarkt rund um die Kirche eröffnet der Kinderchor, bevor ihn Pfarrer Reinhard Forster segnet. Der Erlös aus diesem wochenlang vorbereiteten Markt ist einmal mehr für einen guten Zweck bestimmt.

Jedes Jahr verzeichnet der Adventsmarkt des Katholischen Frauenbundes großen Andrang auf die Verkaufsständen, Kaffeestube und weiteren Angeboten im Pfarrheim. Bild: bkr

# Missionskreis Brand

**Brand.** (ld) Der Missionskreis lädt zum Missionsbasar ins Pfarrheim Brand am Samstag, 21. November, von 13 bis 18 Uhr und am Sonntag, 22. November 2026, von 9.15 bis 17 Uhr ein. Wir haben wieder tolle Geschenkideen im Angebot sowie Weihnachtsschmuck, Adventkränze, Handarbeiten aus Holz, Mehl und Wolle, Krippen, Bücher, Romane, Sach- und Kinderbücher, selbstgestrickte Socken und selbstgebackene Weihnachtsplätzchen.
Schöne Preise gibt es bei der Tombola zu gewinnen. Die Lose werden vor und nach den Gottesdiensten zum Kauf angeboten. Am Sonntagnachmittag laden wir zu Kaffee und Kuchen ein. Während der Ausstellung gibt es auch Glühwein. Der Erlös kommt der Mission zugute. Damit der Missionsbasar wieder ein voller Erfolg wird, brauchen wir viele tatkräftige Hände. Deshalb die herzliche Bitte an alle, die beim Basteln, Schreinern, Stricken mithelfen oder für den Basar etwas zur Verfügung stellen können: Sie mögen sich bitte bei Frau Erika Doleschal (Telefon 1247) melden oder etwas abgeben. Ebenfalls benötigen wir noch Streu beziehungsweise Zweige von Thujen, Tannen, Wacholder und Eiben. Die Katholische Erwachsenenbildung und der Missionskreis laden am 9. November 2026 um 14 Uhr ins Haus Doleschal zum „Kreativen Gestalten von weihnachtlichem Tischschmuck" ein. Referentin ist Frau Liselotte Erhardt. Am 16. November findet um 14 Uhr das „Adventkranzbinden und -gestalten" mit Referentin Frau Erika Doleschal statt.

Mit viel Engagement und Kreativität bereiten die Mitglieder des Missionskreises den Missionsbasar vor. Bild: ld/exb

# Aktiv bleiben im Alter

**Speichersdorf.** (whü) Die Tagespflege SENTA der Diakonie Speichersdorf setzt auf einen ganzheitlichen Ansatz, um geistige Aktivität und Gemeinschaft gehörenden Menschen zu fördern. Menschen aller Mobilität eine Halterung sind dabei willkommen. Ihr Team verfolgt dabei ein klares Motto: „Wer rastet, der rostet". Fitness beginnt in der Tagespflege SENTA oft mit einfachen Alltagstätigkeiten. Beim Falten von Gartenstühlen oder dem gemeinsamen Schälen und Schneiden von Gemüse werden Feinmotorik und Beweglichkeit gefördert. Gleichgewicht und Standfestigkeit werden für Spaziergänge und gemeinsames Erleben trainiert. Auch körperliche Bewegung ist fester Bestandteil des Tagesablaufs. Atemübungen beim gemeinsamen Singen, Spaziergänge, zu zügige Seitengänge im Haus sowie das Angebot der Tagespflege stärken das Bewegungsgefühl und helfen dabei, Mobilität zu erhalten. Ergänzt wird das Programm durch Trainingsgeräte wie ein Trimm-Dich-Rad und ein Handrad zur Förderung von Ausdauer und Beweglichkeit. Neben der körperlichen spielt auch die geistige Fitness eine wichtige Rolle. Mit dem digitalen Caretable werden Gedächtnis und Konzentration trainiert. Für gute Stimmung sorgt zudem das Lachyoga. Bewegungs- und Entspannungsangebote machen den Alltag abwechslungsreich. Nach der Aktivität stehen Entspannung und Wohlbefinden im Mittelpunkt. Massagesessel und Fußmassage bieten Gelegenheit zur Erholung und runden das Angebot ab. SENTA zeigt, wie moderne Pflege, Gesundheitsförderung und soziale Gemeinschaft Hand in Hand gehen können. Gäste erhalten die Möglichkeit, körperlich und geistig aktiv zu bleiben, während Angehörige Entlastung und Sicherheit erfahren. Kontakt: Tagespflege SENTA, Hauptstraße 21a, 95469 Speichersdorf, Telefon 09275 9167990. E-Mail: info@tagespflege-senta.de.

**In der Tagespflege SENTA stehen Bewegung, geistige Aktivität und Gemeinschaft im Mittelpunkt. Vielfältige Angebote helfen dabei, Mobilität und Lebensfreude zu erhalten.** Bild: whü

# Uwe Lehner und seine Hunde: Mit Leidenschaft bis aufs WM-Podest

Internationale Erfolge für Speichersdorf: Uwe Lehner beim Länderpokal in Italien. Bild: whü

**Speichersdorf.** (whü) Uwe Lehner aus Speichersdorf gehört zu den erfolgreichsten deutschen Agility-Sportlern. Gemeinsam mit seiner Mischlingshündin Tina qualifizierte er sich 2026 bereits zum fünften Mal in Folge für die International Mix & Breed Champion Agility (IMCA), die als „Mischlings-Weltmeisterschaft" gilt. Dort erreichte das Team beachtliche Platzierungen. Rang drei im A-Lauf und Bronze in der Gesamtwertung. Auch im Einzel konnte das Team mit Top-Ten-Platzierungen überzeugen. Zu Lehners größten Erfolgen zählt zudem der Gewinn des Länderpokals mit der deutschen Mannschaft bei der IMCA 2025. Nach zahlreichen nationalen und internationalen Erfolgen hat Tina ihre aktive Karriere inzwischen beendet. Mit Hündin Maly richtet Lehner den Blick bereits auf die nächsten sportlichen Herausforderungen.

Uwe Lehner und Hündin Tina. Bild: whü

ikuba -Dobmann
Fensterbau GmbH
Fenster & Türen
Haustüren
Sommergärten
Rolläden & Insektenschutz
Innen- & Außenbeschattung
Service- & Reparaturarbeiten
Jetzt staatliche Förderung sichern!
www.ikuba-dobmann.com
Beim Flugplatz 6 | 92655 Grafenwöhr | ☎ 09641 924305 | ✉ info@ikuba.de
! Fenstertausch mit Einputz- & Anschlussarbeiten aus einer Hand !

# Traditioneller Andreasmarkt läutet die Adventszeit ein

**Weidenberg** (op) In vier Wochen beginnt die Adventszeit. Zumindest früher war sie für viele eine meist besinnliche Einstimmung auf das Weihnachtsfest. Eine Gelegenheit, sich auf diese Zeit der Vorfreude einzustimmen, ist der Budenzauber beim traditionellen Andreasmarkt am Oberen Markt in Weidenberg. Das vorweihnachtliche Spektakel soll zum 38. Mal am ersten Adventssonntag, dem 29. November, stattfinden.

Am 29. November findet der 38. Andreasmarkt auf dem Weidenberger Rathausplatz statt. Bild: op

Nachdem es in Weidenberg den Walburgismarkt Anfang Mai und die Kirchweihmärkte zu Peter-und-Paul sowie an Michaeli aus Mangel an Fieranten schon seit einigen Jahren nicht mehr gibt, bleibt für die Bewohner im Steinachtal nur noch der Andreasmarkt übrig, der eine wechselvolle Geschichte vorzuweisen hat. So war das Händlertreffen Ende November noch vor 100 Jahren ein ganz gewöhnlicher Jahrmarkt, bei dem sich die Bevölkerung in erster Linie mit Dingen des täglichen Bedarfs eindeckte. Danach verschwand das Markttreiben auf dem Oberen Markt für Jahrzehnte in der Versenkung. Erst im Jahr 1987 wurde der Andreasmarkt durch den damaligen Bürgermeister Wolfgang Fünfstück unter neuen Vorzeichen wieder zum Leben erweckt. Seither sind es vor allem die örtlichen Vereine und die örtlichen Parteien, die an diesem Tag zu einem kulinarischen Rundgang mit vielen Leckereien und nicht alltäglichen Getränken auf dem vorweihnachtlich geschmückten Rathausplatz einladen.

So umfasst die Schlemmermeile voraussichtlich auch diesmal wieder gut zwei Dutzend Stände, an denen die unterschiedlichsten Gaumenfreuden angeboten werden. Feinschmecker kommen vor allem im „Europadorf" des Gemeindepartnerschaftsvereins auf ihre Kosten, da hier zahlreiche Spezialitäten aus den Partnergemeinden in Frankreich, Südtirol, Tschechien und Polen auf die Gäste warten. Auf dem gepflasterten Geviert des Oberen Marktes gibt es aber auch jede Menge an Ideen für den Gabentisch sowie kunstvoll gefertigte Handarbeit.

Fangfrische bretonische Austern gibt es beim Weidenberger Andreasmarkt im „Europadorf". Bild: op

Eröffnet wird der vorweihnachtliche Rummel vor dem 1909 einst als Volksschule erbauten Rathaus um 10.45 Uhr durch Bürgermeister Matthias Böhner. Ab 14 Uhr bieten örtliche Chöre und Musikgruppen jeweils zur vollen Stunde den Besuchern eine besinnliche Einstimmung auf das nahe Christfest. Von 10.30 Uhr bis etwa 17 Uhr richtet der Markt Weidenberg einen kostenlosen Buspendeldienst vom Bahnhof zum Obermarkt ein.

# Weidenberg und Südtirol seit 50 Jahren verbunden

**Rund drei Dutzend Weidenberger machten sich auf die dreitätige Reise in die Südtiroler Gemeinde Unsere liebe Frau im Walde- Sankt Felix, um das kommunale Partnerschaftsjubiläum zu begehen.** Bild: op

**Weidenberg.** (op) Der Markt Weidenberg pflegt vier Gemeindepartnerschaften in Europa. Die älteste davon besteht seit 50 Jahren mit Unsere Liebe Frau im Walde–St. Felix in Südtirol und wurde nun mit einem Festwochenende am Gampenpass gefeiert. Rund drei Dutzend Weidenberger nahmen auf Einladung der Partnergemeinde an den Jubiläumsfeierlichkeiten teil. Organisiert wurde die Reise vom Gemeindepartnerschaftsverein unter Vorsitz von Tassilo Heimberg. Die Verbindung geht auf die 1970er Jahre zurück. Im Rahmen der „Stillen Hilfe Südtirol" unterstützte Weidenberg die damals finanziell schwache deutschsprachige Gemeinde am Deutschnonsberg mit Schulbüchern, Feuerwehrausrüstung und weiteren Hilfsgütern. Aus dieser Hilfe entstand am 4. September 1976 die offizielle Gemeindepatenschaft. Heute lebt die Partnerschaft vor allem vom persönlichen Austausch und regelmäßigen Besuchen. Viele Weidenberger haben die Region bereits kennengelernt, Gemeindebedienstete fahren regelmäßig nach Südtirol. Beim Jubiläum wurde zugleich die 60-jährige Partnerschaft der Südtiroler mit der steirischen Gemeinde St. Martin am Wollmißberg gewürdigt. Bürgermeisterin Gabriela Kofler, Bürgermeister Markus Holzer und Weidenbergs Bürgermeister Matthias Böhner betonten die Bedeutung von Freundschaft, gegenseitigem Respekt, Solidarität und dem europäischen Gedanken. Zum Programm gehörten ein Festzug zur Wallfahrtskirche, ein Gottesdienst, musikalische Beiträge von Kindergartenkindern und eine Trachtengruppe sowie ein Festakt mit dem Austausch erneuerter Partnerschaftsurkunden. Zum Abschluss lud Tassilo Heimberg die Freunde aus Südtirol und der Steiermark zum Andreasmarkt nach Weidenberg ein, wo das „goldene" Jubiläum am 28. November in der Weidenberger Schulaula gefeiert werden soll.

**Sie führen fort, was vor über 50 Jahren begann: Bürgermeister Markus Holzer (St. Martin am Wollmißberg), Gabriela Kofler (Unsere Liebe Frau im Walde–St. Felix), Bürgermeister Matthias Böhner (Weidenberg) und GPV-Vorsitzender Tassilo Heimberg.** Bild: op

# Theaterfahrt für Kinder – Kulturtreff Kastl lädt in das Theater Hof ein

**Kastl.** (exb) Der Kulturtreff Kastl lädt am 20. Dezember zur weihnachtlichen Theaterfahrt nach Hof ein und bittet um zeitnahe Anmeldung. Auf dem Programm steht das Weihnachtsmärchen „Frau Holle" nach den Gebrüdern Grimm für Kinder ab vier Jahren. Die Geschichte der fleißigen Marie, die in die zauberhafte Welt von Frau Holle gelangt, erzählt von Freundlichkeit, Durchhaltevermögen, Gerechtigkeit und Zusammenhalt und verspricht ein fantasievolles Theatererlebnis für die ganze Familie. Die Abfahrt erfolgt um 14 Uhr in Kastl, um 14.05 Uhr in Löschwitz und um 14.10 Uhr in Kemnath. Beginn der Vorstellung ist um 16 Uhr, die Rückfahrt gegen 17.30 Uhr. Busfahrt und Eintritt kosten für Mitglieder 6 Euro (Kinder bis 15 Jahre) beziehungsweise 13 Euro (Erwachsene), für Nichtmitglieder 9 Euro beziehungsweise 19 Euro. Anmeldungen und weitere Informationen bei Michael Graf unter Telefon 09642/7145 oder per E-Mail an michael.graf@kulturtreff-kastl.de.

# Weihnachts-Stimmung: Kemnather „Altstadtladl" bietet große Auswahl

**Kemnath.** (stg) Advents- und vorweihnachtliche Stimmung ist bereits ins „Altstadtladl" am Kemnather Stadtplatz eingekehrt (Stadtplatz 11, Telefon 09642/7662). Inhaberin Sybille Heindl hat in den vergangenen Tagen umdekoriert, und wer Lust auf eine weihnachtliche Atmosphäre verspürt, kann sich nach Herzenslust in dem Geschäft umschauen. Zu finden gibt es viele passende Deko- und Geschenkartikel, die sich in jedem Haushalt gut machen – völlig egal, ob im Wohnzimmer, im Wintergarten oder auch unter freiem Himmel. Sybille Heindl und ihr Team sind für die Kundinnen und Kunden da: Dazu gehören nicht nur eine kompetente und herzliche Beratung, sondern auch die Unterstützung bei der Ideenfindung für Geschenke. Zum Service im Altstadtladl gehört dann natürlich auch das Verpacken der gefundenen Lieblingsstücke. Wer fündig wird, der nimmt sich – kurz gesagt – ein Stück Gemütlichkeit mit nach Hause. Das „Altstadtladl" hat geöffnet: Montag bis Freitag von 8 bis 13 Uhr sowie von 14 bis 18 Uhr. Am Samstag ist von 8 bis 13 Uhr geöffnet.

**Deko- und Geschenkartikel für die Weihnachtszeit gibt es im „Altstadtladl".** Bild: stg

# Vereinstag in Vorbach stärkt das Ehrenamt

**Vorbach.** (exb) Unter dem Motto „Lasst Gemeinschaft wachsen!“ fand am 10. Oktober 2026 im Gemeindezentrum Vorbach der „Tag der Vereine“ der ILE-Region VierStädtedreieck und des Landesnetzwerks Bürgerschaftliches Engagement Bayern (LBE) statt. Mehr als 50 Vertreterinnen und Vertreter aus über 40 Vereinen nahmen teil. ILE-Vorsitzender Edgar Knobloch, stellvertretender Landrat Albert Nickl und Bürgermeister Dr. Alexander Goller betonten die große Bedeutung des Ehrenamts für die Gemeinschaft. In Workshops vermittelten Renate Mitleger-Lehner, Wolfgang Neumüller und Michael Blatz praxisnahes Wissen zu Freiwilligenmanagement, Vereinsrecht, Versicherungen, Finanzen und Öffentlichkeitsarbeit. Neben dem fachlichen Input standen Austausch und Vernetzung im Mittelpunkt. Viele Teilnehmende wünschten sich eine Wiederholung der Veranstaltung. Weitere Infos unter www.ile-region-vierstaedtedreieck.de

Die Gruppe beim Vereinstag in Vorbach. Bild: exb

# „First Responder “: Schnelle Hilfe, wenn jede Sekunde zählt

**Speichersdorf.** (whü) Seit dem 1. Oktober sind die First Responder der Freiwilligen Feuerwehr Speichersdorf im Dienst. Bereits in den ersten elf Tagen wurden die ehrenamtlichen Helfer zu elf medizinischen Notfällen alarmiert. Sie überbrücken die Zeit bis zum Eintreffen von Rettungsdienst und Notarzt und leiten erste medizinische Maßnahmen ein. Aktuell stehen dafür 21 ausgebildete Einsatzkräfte zur Verfügung, weitere Helfer befinden sich in Ausbildung. Noch ist die Einheit mit einem Leihfahrzeug unterwegs, das eigene Einsatzfahrzeug soll am 14. November offiziell in Dienst gestellt werden. Finanziert wird das Projekt ausschließlich durch Spenden. Die Verantwortlichen freuen sich über die große Unterstützung der Bevölkerung und wollen ihre Arbeit bei kommenden Veranstaltungen weiter vorstellen. Ziel ist es, im Notfall wertvolle Minuten zu gewinnen und die Überlebens- und Heilungschancen Betroffener zu verbessern. Nach dem erfolgreichen Start wollen die Verantwortlichen den First Responder weiter ausbauen und bei den Weihnachtsmärkten am 22. November in der Sportarena und am 12. Dezember beim „Advent im Dorf“ über das Projekt informieren sowie neue Unterstützer gewinnen.

Erfolgreicher Start für die First Responder. Bild: whü

30 Jahre
Fa. HÄRTEL
Malermeisterbetrieb
Zintlhammer 37 92690 Pressath
Mobil 01 70 / 35 10 314
• Malerarbeiten
• Fassadenanstriche
Frühjahrs-Fassadenanstrich-
Angebote einholen und Preis sichern!

Ausbildung zum Heilpraktiker (m/w/d) und Heilpraktiker für Psychotherapie
Jetzt rechtzeitig anmelden !
HBS Heilpraktiker-Bildungsstätte Bayreuth
Infos unter Tel. 0 92 08/5 78 67
www.heilpraktiker-bildungsstaette.de

oberpfalz medien
Anzeigen-Service
0961/85-502

Opel
FLIESEN & NATURSTEIN
Einfach wohlfühlen
über 40 JAHRE
Bayreuther Straße 26
91281 Kirchenthumbach
Telefon 09647 I 9294670
fliesen-opel.de

SCHAUEN SIE VORBEI
• Große Ausstellung und Auswahl exklusiver Hersteller
• Küchen- und Badrenovierung inklusive aller Nebenarbeiten
• Outdoorkeramik
• 3D-Planung
• Meisterbetrieb mit eigener Verlegeabteilung
• Preiswerte Sonderposten

Außen wie Innen

BERATUNG
PLANUNG
VERLEGUNG

## Seniorenweihnacht in Speichersdorf

Für besondere Harfenklänge sorgt erneut das Veeh-Harfen-Ensemble der Schlaganfallselbsthilfegruppe. Bild: whü

**Speichersdorf.** (whü) Unter dem Motto „Spür auch du den Geist der Weihnacht, begreife seinen Sinn, such dein Glück nicht bei den anderen, Frieden wohnt nur in dir drin" lädt die Gemeinde am Sonntag, 6. Dezember, um 14 Uhr zur Seniorenweihnachtsfeier in die Sportarena ein. Eingeladen sind alle Seniorinnen und Senioren des Jahrgangs 1956 und älter sowie ihre Partner. Die Gäste erwartet bei Kaffee, Gebäck und einer Brotzeit ein abwechslungsreiches Programm mit Chören, Musikgruppen, Kinder- und Jugendgruppen, dem Christkind, den Fichtenhornbläsern sowie erstmals dem Veeh-Harfen-Ensemble der Schlaganfallgruppe und der Bürgerstiftung Lebensfreude. Auch geistliche Impulse und eine Weihnachtsgeschichte gehören zum Nachmittag. Einlass ist ab 13 Uhr. Für gehbehinderte Personen ohne Fahrgelegenheit wird ein Fahrdienst angeboten. Die Anmeldung erfolgt über die Teilnahmeerklärung im Mitteilungsblatt oder im Rathaus.

## Schlager, Kult und 70er-Flair

**Speichersdorf.** (whü) Mit ihrer Show „Hitparade der Herzen" eröffnet die fränkische Formation Schlagersofa am Donnerstag, 29. Juli 2027, das neunte Bürgerfest in der Sportarena Speichersdorf. Die zwölfköpfige Band präsentiert die großen deutschen Schlagerhits der 1970er-Jahre von Künstlern wie Marianne Rosenberg, Katja Ebstein, Rex Gildo, Costa Cordalis, Vicky Leandros, Cindy & Bert oder den Flippers. Statt moderner Remixe setzt Schlagersofa auf die Originalarrangements und das Lebensgefühl der ZDF-Hitparaden-Ära und lädt zum Mitsingen und Mittanzen ein. Seit 2005 begeistert die Formation mit ihrer Mischung aus musikalischer Detailtreue, Humor und Bühnenshow ein generationenübergreifendes

Publikum. Veranstalter ist die Bürgerstiftung Lebensfreude, die mit ihrem kulturellen Engagement zugleich soziale Projekte und Menschen in schwierigen Lebenslagen unterstützt. Einlass ist ab 18.30 Uhr, Konzertbeginn um 19.30 Uhr. Karten kosten im Vorverkauf 19,90 Euro, an der Abendkasse 26 Euro. Sie sind im Vorverkauf in Speichersdorf, Kemnath, Eschenbach, Pressath und Bayreuth sowie online erhältlich. Bild: whü

## Gemeinsam Zukunft gestalten

**Haidenaab-Göppmannsbühl/Kirchenpingarten.** (whü) Die im Sommer besiegelte Spielgemeinschaft des ASV Haidenaab-Göppmannsbühl und des SSV Kirchenpingarten wächst weiter zusammen. Sichtbare Zeichen der Zusammenarbeit sind die neue einheitliche Vereinskleidung sowie die erste gemeinsame Jahresabschlussfeier am 28. November am Sportgelände des SSV Kirchenpingarten. Dank der Unterstützung von Peter Deubzer (Reifen Deubzer) und Stefan Ehling (Kfz-Meisterbetrieb Ehling) treten die Spieler künftig auch abseits des Fußballplatzes einheitlich auf. Die Vorsitzenden Holger Seiler und Stephan Veigl bedankten sich für das Sponsoring und appellieren zugleich, die örtlichen Betriebe zu unterstützen. Die Verantwortlichen ziehen eine positive Bilanz: Die SG habe sich bereits bewährt und helfe, personelle Engpässe durch Krankheit, Verletzungen oder Urlaub auszugleichen. Für die Zusammenarbeit wechselte der SSV Kirchenpingarten vom Spielkreis Bayreuth-Kulmbach in den Fußballkreis Amberg/Weiden. Beide Vereine wollen ihre Eigenständigkeit bewahren und gleichzeitig ihre sportliche Zukunft gemeinsam gestalten. Die über Monate vorbereitete Kooperation soll mit gemeinsamen Veranstaltungen und Aktivitäten auch das Zusammengehörigkeitsgefühl im Vereinsleben weiter stärken. Bild: whü

RUND UM DEN RAUHEN KULM

oberpfalz medien

**DIE NÄCHSTE AUSGABE ERSCHEINT AM:**
12. Dezember 2026

**ANZEIGENSCHLUSS:**
26. November 2026

**Kontaktieren Sie uns jetzt:**
Oberpfalz Medien GmbH

**Beratung & Service:**
Stefan Neulinger
Telefon: 0961/85-592
E-Mail: stefan.neulinger@oberpfalzmedien.de

**Redaktion:**
E-Mail: redpr@oberpfalzmedien.de

# „Advent im Dorf 2026“ rund um St. Ägidius

Lichterglanz, festlich geschmückte Stände und viele kulinarische Angebote laden zum Bummeln und Verweilen ein.

Bild: whü

Die Bayreuther Jagdhornbläser sorgen mit ihren festlichen Klängen für eine stimmungsvolle Atmosphäre in der St.-Ägidus-Kirche.

Bild: whü

**Kirchenlaibach.** (whü) Tretbulldog-Lichterfahrt, Christkind, adventliche Andachten und zahlreiche kulinarische Schmankerl erwarten die Besucher beim „Advent im Dorf 2026“ am Samstag, 12. Dezember, in Kirchenlaibach. Der beliebte Adventsmarkt öffnet um 16 Uhr rund um die St.-Ägidius-Kirche seine Pforten. Bereits zum 13. Mal verbindet die Veranstaltung besinnliche Programmpunkte in der Kirche mit einer Flanier- und Genussmeile auf dem Dorfplatz. Die Organisation liegt bei den Mitarbeiterinnen der Gemeinde um Eva Vogel, für den geistlichen Teil zeichnet Pfarrer Sven Grillmeier verantwortlich. Den Auftakt bildet um 16 Uhr eine ökumenische Andacht mit Pfarrer Sven Grillmeier und Pfarrerin Andrea Kühn. Anschließend eröffnet Bürgermeister Christian Porsch den Adventsmarkt. Im halbstündigen Wechsel sorgen Andachten, Musikgruppen und Chöre in der Kirche und auf dem Dorfplatz für festliche Stimmung. Höhepunkte sind die Tretbulldog-Lichterfahrt der Landjugend Plössen, die Vorabendmesse mit den Bayreuther Jagdhornbläsern sowie der Auftritt des Speichersdorfer Christkinds um 19.30 Uhr. Mit dem Nachtgebet um 22 Uhr klingt das Programm aus. Rund um die Kirche laden zahlreiche Vereine, Fieranten und Aussteller zum Bummeln und Verweilen ein. Angeboten werden Weihnachts- und Dekorationsartikel, handgefertigte Geschenkideen sowie regionale Spezialitäten. Mit dabei sind unter anderem die Schlaganfall-Selbsthilfegruppe, die Pfadfinder, die Landjugend Plössen, lokale Parteien, die Feuerwehr Kirchenlaibach und zahlreiche örtliche Gewerbetreibende. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Das Angebot reicht von Bratwürsten, Currywurst, Flammkuchen und Debreziner-Eintopf über Crêpes und Kaffee bis hin zu Glühwein, Punsch und weiteren winterlichen Spezialitäten. Zudem warten ein Kinderkarussell und das Speichersdorfer Christkind mit kleinen Überraschungen auf die jüngsten Besucher.

## Eine Reise nach Nepal: Zwischen Himalaya-Gipfeln, Magie & Menschlichkeit

**Kastl.** (exb) Der Kulturtreff Kastl lädt am Donnerstag, 5. November 2026, um 19 Uhr zu einem besonderen Abend für alle Sinne ins Floriansheim Unterbruck ein. Filmemacher und Fotograf Robert Neuber nimmt die Besucher mit auf eine faszinierende Reise durch ein Land voller Kontraste. Von den geschäftigen Straßen Kathmandus über die historischen Königsstädte Bhaktapur und Patan bis hin zu den majestätischen Trekkingpfaden des Himalayas: Der Vortrag zeigt Nepals reiche Kultur, gelebten Glauben im Alltag und die herzliche Gastfreundschaft seiner Menschen. Robert Neuber war bereits neunmal in Nepal – unter anderem als Reiseleiter sowie im Rahmen von Entwicklungs- und Wiederaufbauprojekten. In einem persönlichen Gespräch und einem beeindruckenden 30-minütigen Reisefilm teilt er seine Erlebnisse und Eindrücke. Im Anschluss ist ausreichend Zeit für Fragen, Austausch und nette Gespräche. Als besonderes Highlight gibt es zudem eine nepalesische Spezialität zum Probieren. Der Eintritt ist frei. Aus organisatorischen Gründen wird um eine kurze Anmeldung per E-Mail an christoph@kulturtreff-kastl.onmicrosoft.com gebeten.

## Traditionelles Adventsingen des Männergesangsverein ‚Max Reger'

Junge Stimmen bereichern in diesem Jahr das Adventsingen des Männergesangvereins „Max Reger": Eine Singklasse der Kreismusikschule Tirschenreuth wirkt an der vorweihnachtlichen Feierstunde mit. Bild: ld

**Brand.** (ld) Seit weit über 40 Jahren lädt der Männergesangverein ‚Max Reger' zum traditionellen Adventsingen ein, eine vorweihnachtliche Feierstunde mit Liedern und Texten. Stets sind dazu auch Gäste eingeladen, in diesem Jahr ganz junge Mitwirkende. Die Kreismusikschule Tirschenreuth hat eine Kooperation mit der Grundschule Tirschenreuth; Leiterin der Singklassen ist die stellvertretende Leiterin der Kreismusikschule, Klaudia Kormann. Sie wird mit einer Gruppe nach Brand kommen und an dem diesjährigen Adventsingen mitwirken. Aus Gründen der Organisation werden die Kinder das Konzert um 17 Uhr eröffnen. Der Eintritt ist frei. Spenden sind erwünscht.

## Post fürs Christkind

**Erbendorf.** (exb) Am 29. November von 13 bis 16 Uhr im Kindergarten St. Elisabeth ist es endlich wieder so weit: Das Christkind steht schon in den Startlöchern und freut sich auf viele liebevoll gestaltete Wunschzettel von kleinen und großen Besucherinnen und Besuchern. Alle Kinder sind dazu angehalten zu Hause einen Wunschzettel an das Christkind zu gestalten und ihn bei im Christkindpostzentrum abzugeben. Alle kleinen und großen Besucherinnen und Besucher dürfen sich auf eine ganz besondere Überraschung freuen: Kurz vor Weihnachten erhält jeder Wunschzettel eine persönliche Antwort vom Christkind. Rund um das Christkindpostzentrum lädt ein kleiner Weihnachtsmarkt zum Verweilen ein. Besucher dürfen sich auf warme Getränke, duftende Waffeln und herzhafte Bratwürste in festlicher Atmosphäre freuen.

## Den Papierkram in den Griff bekommen

Woran merkt man, dass man erwachsen wird? An der Menge offizieller Unterlagen, die man auf einmal braucht oder bekommt – könnte man jedenfalls meinen. Schulabschlusszeugnisse, Ausbildungsvertrag, Unterlagen zum Konto...Von der papierlosen Verwaltung sind wir hierzulande noch weit entfernt, und gerade zum Ausbildungsstart kommt so einiges zusammen. Wer alles nur in einen Schuhkarton wirft und unters Bett packt, wird in den nächsten Jahren viel Zeit mit Suchen verbringen. Es ist deshalb eine gute Idee, wichtige Papiere gleich sortiert und mit System abzuheften, um benötigte Unterlagen auf Anhieb wiederfinden zu können. Für den Anfang reicht sicher erst einmal ein Aktenordner mit Trennblättern: Lesbar beschriftet mit sinnvollen Kategorien wie „Bank", „Versicherungen" oder „Ausbildung", sorgen sie für Ordnung. „Azubis sollten nicht vergessen, dem Ausbildungsbetrieb rechtzeitig vor Ausbildungsstart ihre steuerliche Identifikationsnummer mitzuteilen. Falls sie sie nicht kennen, müssen sie sie beim Bundeszentralamt für Steuern erfragen", erklärt Petra Timm, Pressesprecherin von Randstad Deutschland. „Das kann einige Wochen dauern, also rechtzeitig drum kümmern!" (txn)

## Mehr Mut zum eigenen Können: Wie Frauen berufliche Mindset-Hürden überwinden

Die Qualifikation stimmt, die Erfahrung ist da, das Projekt wurde erfolgreich abgeschlossen – und trotzdem meldet sich vor dem nächsten Karriereschritt ein leises Zögern. Viele Frauen kennen dieses Gefühl: den Moment, in dem eine innere Stimme flüstert, dass es vielleicht noch nicht ganz reicht. Was sich wie ein persönliches Defizit anfühlt, ist in Wirklichkeit ein weit verbreitetes Muster – und vor allem eines, das sich verändern lässt.

Studien und Befragungen zeigen immer wieder, dass Frauen sich in Bewerbungs- und Verhandlungssituationen deutlich zurückhaltender verhalten als männliche Kollegen mit vergleichbarer oder sogar geringerer Qualifikation. Während Männer eine Stellenausschreibung oft schon dann beantworten, wenn sie einen Teil der Anforderungen erfüllen, warten Frauen häufig, bis sie nahezu jedes Kriterium abhaken können. Hinter diesem Verhalten stecken keine mangelnden Fähigkeiten, sondern psychologische Barrieren: Selbstzweifel, Unsicherheit im Auftreten und die Sorge, in einen Stereotyp gepresst zu werden. Diese inneren Hürden wirken oft wie ein unsichtbarer Filter, der das eigene Können kleiner erscheinen lässt, als es tatsächlich ist.

Dabei lohnt es sich, einmal innezuhalten und ehrlich auf das zu schauen, was man bereits erreicht hat. Bettina Desch vom Personaldienstleister Randstad empfiehlt: „Wer sich regelmäßig die eigenen Erfolge bewusst macht – etwa in einem persönlichen Erfolgstagebuch –, trainiert den Blick für die eigene Leistung. Viele Frauen stellen dabei überrascht fest, wie viel sie tatsächlich schon geschafft haben. Dieses Bewusstsein verändert die Haltung in Gehaltsverhandlungen und Bewerbungsgesprächen spürbar."

Denn wer die eigenen Kompetenzen kennt und benennen kann, geht anders in ein Gespräch als jemand, der die eigene Leistung gewohnheitsmäßig relativiert. Ebenso unterschätzt wird die Kraft des beruflichen Netzwerks. „Frauen, die sich gezielt mit anderen Frauen in ähnlichen Positionen austauschen, erleben häufig einen Perspektivwechsel: Die eigenen Zweifel entpuppen sich als geteilte Erfahrung – nicht als individuelles Versagen", erklärt Bettina Desch. Mentoring-Programme, branchenübergreifende Netzwerktreffen oder auch ein informeller Austausch im kleinen Kreis können helfen, das eigene Auftreten zu stärken und Verhandlungssituationen mit mehr Selbstsicherheit zu begegnen.

Letztlich geht es nicht darum, ein völlig neues Selbstbewusstsein zu erfinden. Es geht darum, das vorhandene Können sichtbar zu machen – zunächst vor sich selbst und dann vor anderen. Wer lernt, die eigene Leistung anzuerkennen, statt sie zu relativieren, verändert nicht nur die eigene Karriere, sondern auch die Maßstäbe, an denen sich nachfolgende Generationen von Frauen orientieren. (txn)


AZUBI GESUCHT

**Wir suchen ab 1.9.2027 noch Auszubildende (m/w/d) als Rollladen- und Sonnenschutzmechatroniker.**

Wir sind ein mittelständischer Handwerksbetrieb mit über 100 Mitarbeitern und produzieren in unserem modernen Werk in Erbendorf Sonnenschutzanlagen aller Art.

Wenn Du Interesse hast, einen spannenden Beruf in einem wachsenden Unternehmen zu erlernen, bist Du genau richtig bei uns!

FALTENBACHER
JALOUSIENBAU
WIR STELLEN DIE SONNE IN DEN SCHATTEN

Im Gewerbepark 15 | 92681 Erbendorf
0 96 82 / 92 20-0
kontakt@faltenbacher.de


## Vier Neue starten ins Handwerk

Vier neue Azubis starten bei Haustechnik Günthner. Bild: bkr

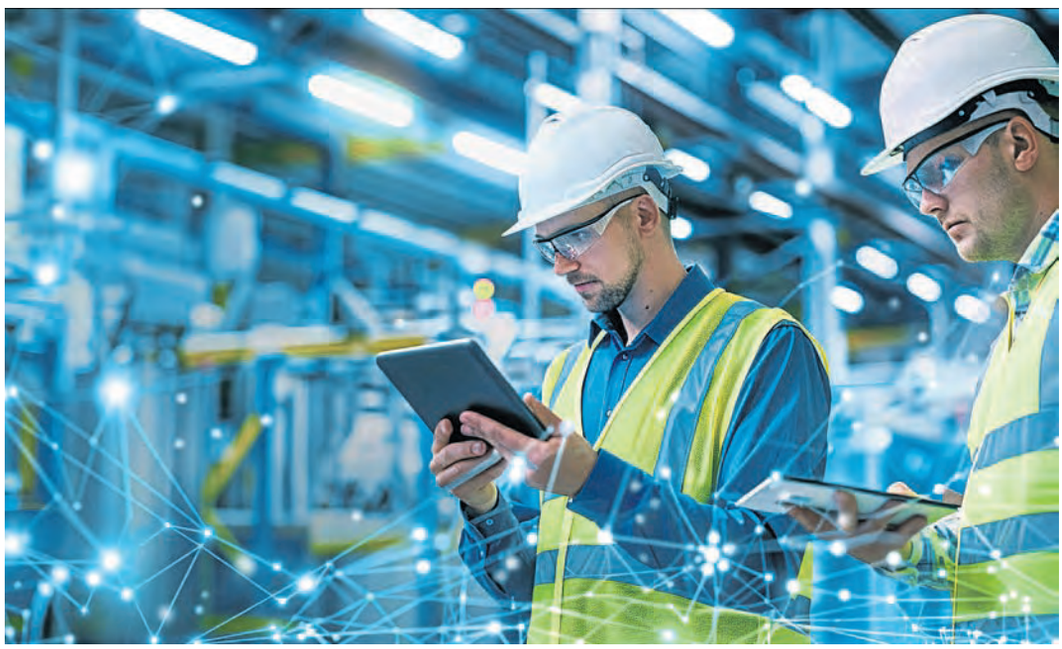
**Wirbenz.** (bkr) Vier neue Auszubildende sind im September beim Fachbetrieb für Sanitär- und Heizungsinstallation, Lüftungstechnik und alternative Energien Günthner ins Berufsleben gestartet. Drei von ihnen werden zu Anlagemechanikern ausgebildet, ein weiterer zum Technischen Systemplaner. Insgesamt beschäftigt das Unternehmen damit derzeit acht Auszubildende in verschiedenen Lehrjahren.

Für die praktische Ausbildung steht eine eigene Lehrlingswerkstatt zur Verfügung. Dort können die Nachwuchskräfte Ausbildungsinhalte vertiefen, praktische Fertigkeiten trainieren und sich gezielt auf Prüfungen vorbereiten. Ergänzt wird damit das Wissen aus der Berufsschule direkt im Betrieb.

Zum Start ins neue Ausbildungsjahr ging es für alle Azubis und ihre Ausbilder zu einem gemeinsamen Azubitag an den Monte Kaolino. Neben gemeinsamen Aktivitäten stand dabei vor allem das gegenseitige Kennenlernen im Mittelpunkt.

Nach erfolgreichem Abschluss bestehen für die Auszubildenden gute Chancen, im Betrieb übernommen zu werden. Fachkräfte in den Bereichen Heizungs-, Sanitär- und Energietechnik sind weiterhin gefragt.

# Was Azubis wirklich wollen: Erwartungen an die Ausbildung



**Betriebe, die hybride Modelle und digitale Prozesse bieten, machen klassische Ausbildungsberufe attraktiver. So entsteht eine Win-Win-Situation: zufriedene Azubis und motivierter Nachwuchs für die Unternehmen.** Bild: Randstad/AdobeStock_Natthaporn

Betriebe in zahlreichen Branchen suchen dringend Nachwuchs – doch die sogenannte Generation Z zeigt sich oft wenig begeistert. Viele junge Erwachsene haben ein negatives Bild von klassischen Ausbildungsberufen: Sie vermuten monotone Tätigkeiten, wenig Flexibilität und begrenzte Karrieremöglichkeiten. Dabei bietet die duale Ausbildung viele Chancen. Petra Timm, Pressesprecherin von Randstad Deutschland, erklärt: „Eine Ausbildung schafft klare Strukturen und gibt jungen Menschen Orientierung. Gleichzeitig sind die finanziellen und persönlichen Entwicklungsmöglichkeiten bemerkenswert." Die Erwartungen der jungen Generation haben sich jedoch gewandelt. Flexibilität, moderne Arbeitsbedingungen und digitale Prozesse stehen bei vielen weit oben auf der Wunschliste. Insbesondere hybride Modelle, die teilweise remote oder mit flexiblen Arbeitszeiten möglich sind, wecken Interesse. Ausbildungsbetriebe, die solche Ansätze fördern, können sich vom Wettbewerb abheben. Allgemein gilt: Wer die Bedürfnisse der Generation Z ernst nimmt, erhöht die Attraktivität der Ausbildungsberufe. Dazu gehört, moderne Technologien in die Ausbildung zu integrieren und eine gesunde Work-Life-Balance zu fördern. So können Unternehmen nicht nur mehr Auszubildende gewinnen, sondern diese auch langfristig an den Betrieb binden. (txn)

# Berufliche Chancen durch gezieltes Networking

Netzwerken geht über reine Geschäftstransaktionen hinaus und erfordert langfristige Beziehungen, die auf Vertrauen und gegenseitigem Nutzen basieren. Bild: Randstad/Adobestock/Rawpixel.com

Der Klassiker: Wer sich nach einem neuen Job umsieht, hübscht erst einmal das Profil auf LinkedIn oder Xing auf. Nicht schlecht – aber noch besser wäre es, das eigene Netzwerk dauerhaft zu pflegen. Nicht nur, damit es verlässlich funktioniert, wenn tatsächlich ein beruflicher Wechsel ansteht. Sondern auch, weil ein Netzwerk nicht einfach eine Jobvermittlungsmaschine ist. „Menschen, die sich gegenseitig beruflich unterstützen, sind nachweislich erfolgreicher", weiß Petra Timm, Pressesprecherin von Randstad Deutschland. „Sie tauschen sich regelmäßig aus und sind daher bei beruflichen Themen meist auf dem aktuellen Wissensstand. In solchen Netzwerken gibt es außerdem nützliche Tipps, angefangen von empfehlenswerten Fortbildungen über Ansprechpartner für knifflige Fachfragen bis hin zu Branchenentwicklungen. Wer die richtigen Leute kennt, bekommt Infos und Einblicke aus erster Hand, und das ist für die Karriere enorm hilfreich." Nicht zuletzt tut es einfach gut, sich mit Gleichgesinnten über ähnliche Erfahrungen auszutauschen. Das setzt allerdings voraus, regelmäßig mit den Mitgliedern des eigenen Netzwerks in Kontakt zu sein – und nicht erst bei der Jobsuche. (txn)

# Den Weg ins Berufsleben gut absichern

Die erste eigene Wohnung oder eine Studenten-WG? Wer nach der Schule zuhause auszieht, startet oft mit einem Studium oder einer Ausbildung in sein neues Leben. Zu den vielen Aufgaben, die jetzt anstehen, gehört es auch, die vorhandenen Familienversicherungen zu überprüfen. An erster Stelle steht die Krankenversicherung – vor allem wenn Studierende nebenher jobben, ist es wichtig, sich beraten zu lassen.

Zu den wichtigsten Basics gehört die Absicherung im privaten Haftpflichtfall. Details kennt Daniel Hoppe von den Barmenia Versicherungen: „Das gilt auch für Auslandssemester oder Praktika. Denn nicht nur in Deutschland, sondern auch im Ausland muss ein Student oder eine Studentin für selbst verursachte Schäden finanziell geradestehen. Das kann der verlorene Schlüssel der Mietwohnung sein oder der fallengelassene Laptop einer Mitbewohnerin oder eines Mitbewohners. Vor allem wenn Menschen versehentlich verletzt werden, wird es meist richtig teuer. Eine Absicherung ist deswegen sehr wichtig." Wer die erste eigene Wohnung bezieht, sollte sich zudem über eine Hausratversicherung informieren. Denn der Wert des persönlichen Eigentums wird oft unterschätzt: Mountain-Bike oder Pedelec, Laptop, Smartphone, Kleidung, Mobiliar – wer nachrechnet kommt schnell auf eine fünfstellige Summe. Wie gut, wenn dann eine Versicherung im Falle von Raub, Einbruchdiebstahl, Vandalismus, Feuer-, Wasser- oder eines Elementarschadens die Wiederbeschaffung erleichtert.

Oft übersehen und für Studierende und Auszubildende ähnlich wichtig: Die Absicherung der eigenen Arbeitskraft bzw. wichtiger körperlicher und geistiger Fähigkeiten. Hierfür gibt es heute neben der klassischen Berufsunfähigkeitsversicherung auch andere Möglichkeiten – beispielsweise die Grundfähigkeitsversicherung. Die Beiträge sind in jungen Jahren relativ niedrig, eine Beratung ist deswegen in jedem Fall sinnvoll. Weitere Informationen unter www.barmenia.de. (txn/lzi)

**Wer von zu Hause auszieht, sollte auch über die eigenen Versicherungen nachdenken. Als Basics gelten die Haftpflicht- und Hausratversicherung.** Bild: M. Korneeva/AdobeStock/Barmenia

Fr. Schiettinger KG

GESTALTE **DEINE** ZUKUNFT MIT UNS!

Schiettinger - Gruppe

Als Unternehmen mit rund 300 Mitarbeitern gehören wir zur Schiettinger - Gruppe. Die Entwicklung und Produktion von hochwertigen Verpackungen und Displays aus Voll- und Wellpappe sind unsere Schwerpunkte.

**Unsere Ausbildungsplätze**

- **Packmitteltechnologe (m/w/d)**
- **Fachinformatiker Anwendungsent. (m/w/d)**
- **Industriemechaniker (m/w/d)**
- **Industriekaufmann (m/w/d)**

Alle Infos zu den Ausbildungen unter www.schiettinger.de

**Fr. Schiettinger KG**
Schiettingerstraße 3
95682 Brand/Opf.

Herr Schönl
Telefon 09236/66 - 2610
ausbildung@schiettinger.de

**Deine Vorteile:**

Urlaubs- und Weihnachtsgeld | Hohe Übernahmequote | Krisensicherer Ausbildungs- & Arbeitsplatz | Fahrkosten-zuschuss

MARKGRAF
MITEINANDER BAUEN

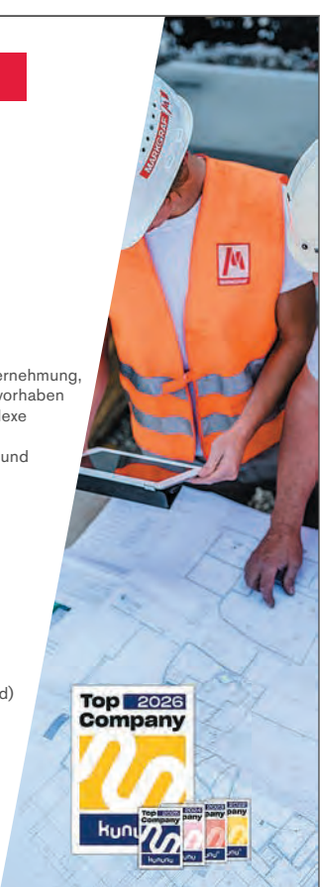
BAU DIR **DEINE ZUKUNFT**

MARKGRAF ist eine mittelständische Bauunternehmung, die regional und überregional spannende Bauvorhaben realisiert: hochmoderne Hotel- und Bürokomplexe sowie Wohnanlagen – zudem Infrastruktur, beispielsweise mit anspruchsvollen Bahnbau- und Straßenbau-Projekten.

**Unsere Ausbildungsberufe**

- Baugeräteführer (m/w/d)
- Bautechnischer Konstrukteur (m/w/d)
- Beton- und Stahlbetonbauer (m/w/d)
- Industriekaufleute (m/w/d)
- Konstruktionsmechaniker (m/w/d)
- Leitungsbauer für Infrastrukturtechnik (m/w/d)
- Straßenbauer (m/w/d)
- Tiefbaufacharbeiter (m/w/d)

... oder starte dein **Duales Studium** bei uns!




Folge uns auf Instagram
**@markgraf_bau**

W. MARKGRAF GMBH & CO KG
BAUUNTERNEHMUNG
Dieselstraße 9 | 95448 Bayreuth

**Neugierig geworden?**
Alle Informationen und die Vorteile einer Ausbildung bei MARKGRAF findest du unter:
**karriere.markgraf-bau.de**

# Vorweihnachtliche Atmosphäre in der Scherzenmühle

Seit nunmehr 24 Jahren werden in der Adventszeit Krippen in der Scherzenmühle gezeigt. Bild: op

**Weidenberg.** (op) Seit dem Jahr 2002 ist das Freilichtmuseum Scherzenmühle in der Au, das schon seit Mitte der 1980er Jahre im Eigentum des Fichtelgebirgsvereins (FGV) steht, nicht nur während der Sommermonate, sondern auch in der Adventszeit ein lohnendes Ausflugsziel. Vor 24 Jahren waren es die Bastelfrauen des FGV, die damals die Idee hatten, eine Krippenausstellung mit selbst hergestellten Figuren ins Leben zu rufen. Der Stall und die große Stube der Mühle boten sich dafür geradezu an. Im Jahr 2016 fand die letzte große derartige Ausstellung mit über 30 Krippen statt. Doch der Brauch lebt in etwas geänderter Form weiter. So lädt der FGV auch heuer unter dem Motto „Besinnlich in den Advent" am 29. November die Besucher von 14 bis 17 Uhr in die altdeutsche Mühle ein, um eine kleine Auszeit von der oft hektischen Vorweihnachtszeit anzubieten und dabei einige liebevoll gestaltete Krippenszenen bei einem Becher Glühwein auf sich wirken zu lassen. Außerdem besteht die Möglichkeit, kleine Geschenke für den Gabentisch zu erwerben. Auch das leibliche Wohl kommt in der Weihnachtsstube, die zum geselligen Beisammensein einlädt, nicht zu kurz.

Am ersten Adventssonntag lädt das Freilichtmuseum Scherzenmühle in Weidenberg zu einem gemütlichen Adventsausflug ein. Bild: op

# Kulinarik, Infos & Glühweinduft

**Kemnath.** (exb) Zum Saisonabschluss des Kemnather Wochenmarktes am 5. November laden wieder zahlreiche Aussteller mit kulinarischen Genüssen zum Einkaufen und Verweilen ein. Einige Fieranten halten kleine Kostproben ihrer Produkte bereit, damit man sich von der hochwertigen Qualität regionaler Lebensmittel überzeugen kann. Somit hat man reichlich Auswahl, die Einkaufskörbe vor der Winterpause noch einmal ordentlich zu füllen. Um den Einkaufsbummel bei der kühlen Novemberwitterung etwas angenehmer zu gestalten, gibt es am Stand der Jungbauern Glühwein und süße Crêpes. Das Team von „Mein Lieblingsplatz" verwöhnt die Besucher mit verschiedenen Variationen von leckeren Flammkuchen. Zudem weht ein verführerischer Duft von gegrillten Bratwürsten durch die Marktgasse. Auch vorweihnachtliche Leckereien sind bereits an verschiedenen Ständen erhältlich. Das Bauernehepaar Bruno & Anja ist auch wieder mit dabei und bringt seine beliebten, selbst gebackenen Stollen und Lebkuchen sowie weitere Schmankerl mit nach Kemnath. Die Steinwald-Allianz ist mit ihrem neuen Promotion-Anhänger vor Ort und hat allerhand Infomaterial zu verschiedenen Themen im Gepäck. Kleine Giveaways gibt es, solange der Vorrat reicht. Ab März 2027 geht der Wochenmarkt mit neuen Highlights in die nächste Saison.


**Tipps für Hundehalter von Peter**

dog-life© direkt am Hund mit Peter

**Der Zauber der Berührung**

Der Mensch ist ein Kuscheltier, das seine wichtigsten Botschaften nicht durch Sprache, sondern durch Berührungen vermittelt.

**Peter Popp**

Über 20 Millionen Sinneszellen in unserer Haut senden überlebenswichtige Signale an unser Gehirn: "Du bist geliebt, du bist geborgen, du bist lebendig." Mit jeder sanften Berührung schüttet das menschliche Gehirn den Botenstoff Oxytocin aus, und dieser schützt uns vor krank machendem Stress, stärkt unser Immunsystem und lässt uns Glück empfinden.

Ich fühle mich in meiner Arbeit, speziell mit den Kuschelstunden, darin bestätigt, weil wir da mit unseren Hunden das Glückshormon Oxytocin erleben können.

Mit unseren Händen haben wir ein Geschenk Gottes bekommen, mit denen wir Gefühle und Emotionen in andere Lebewesen (Mensch, Hund) hineinstreicheln und empfangen können.

Kein anderes Tier hat sich so nahe mit dem Menschen verbunden wie der Hund. Er ist bei Hundemenschen als Wegbegleiter nicht mehr weg zu denken.

***Haben Sie Fragen rund um den Hund?***
***Rufen Sie mich an: 0170/5370232***
Peter Popp, Hundeschule Immenreuth
www.hundeschule-immenreuth.de

Bei uns sind HUNDE FREUNDE!


# Romantische Burschenweihnacht in Kastl

**Kastl.** (rpp) Wer schon einmal zu Besuch war, kommt immer wieder gerne, denn die Burschenweihnacht im Pfarrhof in Kastl ist etwas ganz Besonderes. Umgeben vom baulichen Geviert des Pfarrhofs und „bedacht" von einer alten Linde, mit wunderbaren Lichteffekten illuminiert und den Wind mit einem Holzzaun ausgesperrt, kann man es lange aushalten. Nicht nur die Kastler Bevölkerung schätzt dieses Event. Wärme gibt es an den zahlreichen Feuertonnen und Feuerschalen oder innerlich mit Glühwein und Kinderpunsch. Wer es lieber mag, bekommt kühles Bier. Für das leibliche Wohl wird mit Bratwürsten, Steaks Spezial, Waffeln und Käsekrainer vom Grill gesorgt. Hier kann man sich endlich Zeit nehmen, mit den Nachbarn und Bekannten mal wieder einen Plausch zu genießen, die man in den kalten Wintermonaten eher selten sieht. Am Samstag, 12. Dezember, ist es wieder so weit. Die Burschenweihnacht beginnt um 17 Uhr. Der Eintritt ist frei.

Lichterzauber, Feuerschalen und gesellige Stunden: Die Burschenweihnacht in Kastl lädt zum Verweilen ein. Bild: rpp

GÄRTNEREI BAUER

# Adventausstellung

## 14. und 15. November 2026

Und wie immer gibt´s unsere leckeren Heißgetränke
Glühwein, Kinderpunsch, Schneegestöber,
Winterzauber und Wein.

## Samstag
**14. November**
**ab 18.00 Uhr**

## Sonntag
**15. November**
**12.00 bis 16.00 Uhr**

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!

**Flower Bauer Team**

*Gartenbau und Floristik seit 1946*

**Unsere Öffnungszeiten:** Mo - Fr 8.00 - 18.00 Uhr · Sa 8.00 - 13.00 Uhr
Speichersdorf / Windischenlaibach · Telefon 09275/878 · www.gaertnerei-bauer.de ·

# Auf geht's zur Kirwa in Neustadt am Kulm

Tradition und Feierlaune zur Kirwa werden wieder zelebriert.

**Neustadt am Kulm.** (rpp) Die Kirwa ist neben dem Maibaumfest in ganz Bayern eines der traditionsreichsten Ereignisse überhaupt. Manchmal weiß man nicht mehr, wie sie entstanden ist oder welche Bedeutung manche Rituale haben. Doch hochgehalten werden diese wiederkehrenden Aktionen trotzdem, und das ist gut so. In Neustadt am Kulm geht es für die Kirwaleute bereits am Mittwoch, den 4. November, los. Da wird um Mitternacht die „Kirwa ausgegraben". Das Objekt in der Erde ist die Gießkanne, die gleichzeitig die Trinkkanne des Oberkirwaboum aus dem vergangenen Jahr ist. Mit diesem Kirwaobjekt geht es dann ins Wirtshaus, und die Feiertage sind eröffnet. Am Sonntag erhält der neue Oberkirwaboum von seinem Oberkirwamadl die neue Kanne, aus der er anschließend trinken wird. Am Donnerstag wird beim Krenfleischessen im Gasthof zur Sonne weitergefeiert. Das kulinarische Schmankerl gibt es ab der Mittagszeit. Anmeldungen sind erwünscht. Der Freitag steht ganz im Zeichen des Fisches. Es gibt Karpfen in verschiedenen Variationen wieder im Gasthof zur Sonne ab der Mittagszeit. Anmeldungen sind erwünscht. Am Abend des Freitags, 6. November, feiert die Kirwajugend dann im Sportheim weiter. Ab 21 Uhr spielt „Anale Grande" auf. Zu dieser rockigen Musik gibt es ein besonderes Schmankerl an der Bar. Die Preise für die Getränke können erwürfelt werden. Der Eintritt für diese Veranstaltung beträgt fünf Euro. Der Samstag beginnt um 14 Uhr auf dem Marktplatz mit dem sogenannten „Baum reinspielen". Dieser wird von den Kirwaleuten auf den Marktplatz getragen und dort aufgestellt. Danach geht's zur Wirtshauskirwa ins Gasthaus zur Sonne. Am Abend wird zum Trachten-Look ins Sportheim geladen. Die „Feierhaislboum" spielen ab 20 Uhr zünftig auf. Der Eintritt beträgt sieben Euro. Die Motorradfreunde des MSN bieten am Freitag und Samstag beim Sportheim Kulinarisches vom Grill an. Am Sonntag leben noch einmal alte Traditionen auf. Die Kirwaleute ziehen besonders gewandet ab 14 Uhr vom Feuerwehrhaus zum Marktplatz ein. Die Jungs sind traditionell in Schwarz–Weiß und mit einer bestickten weißen Schürze, und die Mädels mit schwarzer Hose und weißer Bluse gekleidet. Früher hatten die Mädels von den Burschen ein Lebkuchenherz geschenkt bekommen. Dieser schöne Brauch ist leider abhandengekommen. Die Mädels schmücken ihrem Burschen einen Masskrug mit Schleifenbändern, Kuscheltieren und anderen persönlichen Dingen. Am Kirwabaum werden dann mit kleinen G'stanzln die Geschehnisse im Ort aufs Korn genommen. Danach feiert die Bevölkerung bei Kaffee und Kuchen in den Wirtshäusern weiter. Auf geht's nach Neustadt am Kulm zur Kirwa. Die Kirwaleute freuen sich über regen Besuch aus Neustadt und der Umgebung.

**In Neustadt am Kulm wird fünf Tage lang gefeiert, wenn Kirwa ist. Den Höhepunkt stellt der Einzug der Kirwaleute am Sonntag dar, wenn sie mit Musik zum Kirwabaum ziehen und dort ihre G'stanzln singen.** Bild: Kirwaleut Neustadt am Kulm

# Mit dem OGV Erbendorf in die schönste Zeit des Jahres starten

Mit dem OGV Erbendorf in die schönste Zeit des Jahres starten. Bild: exb

**Erbendorf.** (exb) Der Obst- und Gartenbauverein Erbendorf veranstaltet am Samstag, 21. November 2026, den zweiten Adventszauber im Vereinsgelände im Kreinzl (gegenüber dem Sportzentrum am Ortsende Richtung Pressath). Ab 16 Uhr warten auf die Besucher liebevoll gestaltete Dekoartikel für die Advents- und Weihnachtszeit. Handgebundene Adventskränze mit und ohne Dekoration sowie festliche Geschenkideen laden zum Stöbern ein. Der OGV möchte mit dieser Veranstaltung auf die schönste Zeit des Jahres einstimmen. Mit selbstgemachten Köstlichkeiten wie Plätzchen und Stollen, gebrannten Mandeln, Glühwein und einem Kuchen- und Kaffeebuffet wird auch für das leibliche Wohl gesorgt. Das liebevoll geschmückte Vereinsgelände wird sich für einen Abend in einen stimmungsvollen, romantischen Treffpunkt für Jung und Alt verwandeln. Eingeladen sind alle, die Freude an einem gemütlichen Abend mit Gleichgesinnten haben und sich von der Magie der Advents- und Weihnachtszeit verzaubern lassen wollen.

Swift 1.2 DUALJET
HYBRID Club

SUZUKI
By Your Side

# DEAL

SUZUKI **RED WEEKS**
vom 01.11. bis 31.12.2026

## Zeit zum Einsteigen.

AI

Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.

**UVP: 21.290 EUR**

## Unser Preis: 16.780 EUR[1]

**Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club Verbrauchswerte: kombinierter Energieverbrauch 4,4 l/100 km; kombinierter Wert der $CO_2$-Emissionen: 98 g/km; $CO_2$-Klasse: C**

[1] Barkaufpreis für einen Suzuki Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club (60 kW, 81 PS, 5-Gang-Schaltgetriebe, Hubraum 1.197 ccm, Kraftstoffart Benzin): 16.780 Euro. Unverbindliche Preisempfehlung der Suzuki Deutschland GmbH: 21.290. Angebot gilt ausschließlich bei Barkauf. Angebot gültig vom 1.11.2026 bis 31.12.2026.

POPP AUTOHAUS

SUZUKI

**Autohaus Hans Popp e.K.**
Industriestraße 4
**95469 Speichersdorf**
Telefon: (0 92 75) 91 50-10

**www.autohaus-popp.de**

# Veranstaltungskalender „Mittendrin“

**Kemntah.** (exb) Im November bietet der Mittendrin-Treffpunkt wieder verschiedene Begegnungs- und Unterstützungsangebote an. Am Samstag, 14. November, trifft sich von 9.30 bis 11.30 Uhr die *Gruppe für Menschen mit Krebs* mit Life Coach Nina Perl. Ebenfalls am 14. November findet von 14 bis 17 Uhr die *Nähgruppe „KemNäht“* für behinderte und nichtbehinderte Menschen unter der Leitung von Rita Würstl statt. Beide Angebote sind kostenlos, eine Anmeldung ist erforderlich. Zum Thema Trauer wird am Mittwoch, 18. November, von 18 bis 20 Uhr ein *Trauertreff* im Mittendrin-Treffpunkt angeboten. Darüber hinaus beginnt am Montag, 23. November, von 18.30 bis 21.30 Uhr ein *Trauerseminar* mit insgesamt neun Treffen. Weitere Termine sind am 7. und 21. Dezember 2026 sowie am 11. und 25. Januar, 8. und 22. Februar sowie 8. und 22. März 2027. Die Teilnahme kostet insgesamt 100 Euro inklusive Imbiss. Die Angebote werden von den Trauer- und Hospizbegleiterinnen Elke Burger und Ute Böhm in Zusammenarbeit mit dem ambulanten Hospizdienst der Caritas Tirschenreuth durchgeführt. Anmeldungen nimmt Elke Burger unter Telefon 09642/1699 oder per E-Mail an burger.elke@web.de entgegen. Am Freitag, 20. November, lädt das berufliche *Frauennetzwerk „WeiberWerk“* von 19 bis 21.30 Uhr zum dritten „Failure Friday“ ein. Verschiedene Referentinnen sprechen dabei zum Thema „Scheitern und Neuanfang“. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung ist erforderlich. Von 16. bis 27. November ist zudem im Eingangsbereich des Familien- und Bürgerhauses die *Ausstellung „Sternenkinder“* zu sehen. Die Ausstellung entsteht in Kooperation mit der Schwangerschaftsberatungsstelle Donum Vitae und widmet sich dem Thema früher Kindesverlust und Trauerbegleitung.

2 x für Sie in KEMNATH

**Jetzt gegen Grippe schützen – in Ihren Dr. Vonhoff Apotheken**

Auch in diesem Jahr bieten Ihnen die Dr. Vonhoff Apotheken wieder die Grippeschutzimpfung an. Das Angebot steht grundlegend allen Erwachsenen ab 18 Jahren offen - ganz gleich ob gesetzlich oder privat versichert. Es eignet sich besonders für Personen ohne regelmäßigen Arztkontakt oder bei Schwierigkeiten einen passenden Arzttermin zu finden.

**Für wen ist die Grippeschutzimpfung interessant?**
Die STIKO empfiehlt die Impfung u.a. für:

- Personen ab 60 Jahren
- Menschen mit chronischer Grunderkrankung und deren Kontaktpersonen
- Medizinisches Personal
- Personen, welche berufsbedingt mit vielen Menschen in Kontakt kommen

**Warum jetzt?** Ihr Immunsystem braucht einige Zeit, um einen vollständigen Schutz aufzubauen. Wer jetzt im Herbst handelt, ist rechtzeitig zur Grippesaison geschützt.

DR. VONHOFF APOTHEKEN
Stadt-Apotheke • Vorstadt-Apotheke
Stadtplatz 21 Seeleite 4

**Sprechen Sie uns einfach an – wir sind gerne für Sie da!**
Ihr Dr. Sebastian Vonhoff (Apotheker)

www.apotheke-kemnath.de

# „Mittendrin“: Ausstellung Sternenkinder

**Kemnath.** (exb) Diese Ausstellung möchte enttabuisieren, aufklären, informieren und unterstützen. Obwohl statistisch gesehen jede zweite Frau mindestens einmal in ihrem Leben selbst betroffen ist, bleibt das Thema Fehl- und Totgeburt leider immer noch mit einem Tabu belegt. Die Ausstellung regt eine öffentliche Auseinandersetzung an und ist damit auch Einladung und Brücke zugleich, sich auch persönlich mit dem Thema zu beschäftigen.

Der gesellschaftliche und persönliche Umgang mit Tod, Verlust und Trauer ist im Wandel. Die historische Entwicklung zu betrachten, kann helfen, Generationskonflikte zu verstehen. Für ältere Frauen kann die Kenntnis über die Möglichkeiten der „späten“ Trauerbewältigung eine wertvolle Unterstützung sein. Aufklärung kann unter anderem helfen, Fehldeutungen und Missverständnisse abzubauen.

Die Ausstellung bietet grundlegende Informationen zur Thematik. Betroffene werden durch die Themenplakate ermutigt, ihrer Trauer Raum zu geben. Die Besucher erhalten praktische Hinweise für den Weg der Trauerbewältigung. Konzipiert wurde die Ausstellung vom Sternenkinder-Netzwerk Aschaffenburg. Seit rund zwei Jahren wird sie an unterschiedlichen Orten in Bayern gezeigt.

Die staatlich anerkannte Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen Donum Vitae Weiden/Neustadt an der Waldnaab/Tirschenreuth präsentiert die Ausstellung vom 17. bis 26. November 2026 im Familien- und Bürgerzentrum Mittendrin in Kemnath. In den beiden Wochen vorher kann sie in Weiden im City-Center besichtigt werden.

Herzliche Einladung ergeht zu allen Veranstaltungen des Rahmenprogramms. In Kemnath wird am 17. November 2026 um 18.30 Uhr der Film „Sternenkinder“ des Medienprojekts Wuppertal gezeigt. Anschließend besteht die Möglichkeit zu einem offenen Gespräch über Abschied, Trauer und Erinnerung. Hierzu ist eine Anmeldung unter der Telefonnummer 0961 4016940 oder der Mailadresse weiden@donum-vitae-bayern.de erforderlich.

Alle weiteren Informationen zur Ausstellung und zu den weiteren Veranstaltungen finden Sie unter www.weiden.donum-vitae-bayern.de.

# Veranstaltungen: „Sternenkinder – Wenn die Wiege leer bleibt“

Unter dem Titel „Sternenkinder – Wenn die Wiege leer bleibt ...“ lädt DONUM VITAE Weiden zu einer Ausstellung und mehreren Begleitveranstaltungen rund um das Thema früh verstorbene Kinder und Trauerbegleitung ein.

Die Ausstellung ist vom 3. bis 12. November 2026 in Weiden sowie vom 17. bis 26. November 2026 in Kemnath zu sehen. Ziel ist es, das Thema Trauer und Tod aus der Tabuzone zu holen, Betroffene zu unterstützen und den Austausch zwischen Angehörigen, Betroffenen und Fachpersonen zu fördern. Zum Rahmenprogramm gehört am 3. November um 19 Uhr in Weiden sowie am 17. November um 18.30 Uhr in Kemnath die Vorführung des Films „Sternenkinder“ mit anschließendem offenen Gespräch über Abschied, Trauer und Erinnerungen. Zudem liest Uli Michel am 6. November um 19 Uhr im Lesecafé der Regionalbibliothek Weiden aus ihrem Buch „Ein Kind in den Sternen“ und lädt zum Austausch ein.

Für Fachkräfte, die Sterneneltern begleiten, findet am 11. November von 9.30 bis 16 Uhr im Klinikum Weiden die Fortbildung „Sterneneltern begleiten“ mit Daniela Nuber-Fischer statt. Die Teilnahme kostet 65 Euro, eine Anmeldung ist erforderlich. Veranstalter ist DONUM VITAE Weiden.

DEPSER REISEN
KOMFORTABEL - ZUVERLÄSSIG - VIELFÄLTIG

Depser Reisen GmbH
Theta 21, Bindlach
**09208/ 8452**
info@depser-reisen.de
www.depser-reisen.de

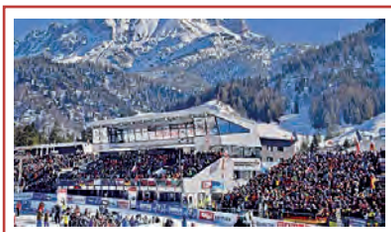
## Tagesreisen…ein Kurztrip nach Nah und Fern, einfach mal raus aus dem Alltag!

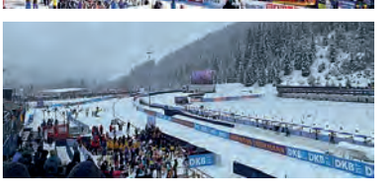
| | | | |
|---|---|---|---|
| **06.11.** | Leonhardifahrt - Bad Tölz , traditionelle festliche Prozession zu Pferd, Wallfahrt seit 1856, freie Verfügung | **6 Uhr** | **49 €** |
| **02.12.** | Gansessen in der Oberpfalz - Krippenschau Plößberg - die größte Krippe der Welt, inklusive Gans und Eintritt | **10 Uhr** | **69 €** |

## Weihnachtsmärkte und Konzerte im Advent 2026

| | | | |
|---|---|---|---|
| **14.11.** | Winterträume auf dem "Graf von Faber-Castell'schen Schloss in Stein bei Nürnberg, inklusive Eintritt | **13 Uhr** | **48 €** |
| **26.11.** | Christkindlmarkt Chiemsee - Fraueninsel inklusive Schiff (Möglichkeit zum Besuch des Trompetenkonzert auf der Fraueninsel) | **9 Uhr** | **73 €** |
| **28.11.** | Mitwitzer Schlossweihnacht inkl. Eintritt - Besuch der Alten Weihnachtsfabrik in Neustadt bei Coburg / Inges Glasmanufaktur | **10 Uhr** | **45 €** |
| **29.11.** | Adventskonzert in der Basilika Waldsassen mit den Regensburger Domspatzen - Weihnachtsmarkt & Lebkuchen Rosner, inkl. Eintritt | **13 Uhr** | **ab 39 €** |
| **03.12.** | Wendt & Kühn KG in Grünhainichen (Grünhainicher Engel) inklusive Führung - Besuch des Chemnitzer Weihnachtsmarktes | **7 Uhr** | **54 €** |
| **05.12.** | Leipziger Weihnachtsmarkt - einer der größten und schönsten Weihnachtsmärkte in Deutschland, Zeit zur freien Verfügung | **8 Uhr** | **54 €** |
| **06.12.** | Weihnachtskonzert in der Basilika Waldsassen mit dem Tölzer Knabenchor & Lebkuchen Rosner, inklusive Eintritt | **13 Uhr** | **ab 39 €** |
| **08.12.** | Dinkelsbühl - Weihnachtsmarkt im historischen Spitalhof & Kunsthandwerkermarkt - Rothenburger Reiterlesmarkt | **8 Uhr** | **54 €** |
| **12.12.** | Eger & Weihnachtsmarkt auf der Burg Loket (Elbogen) in Tschechien inklusive Eintritt, historischer Weihnachtsmarkt | **8 Uhr** | **54 €** |
| **12.12.** | Adventsstadt Quedlinburg - Weihnachtsmarkt vor dem Rathaus & Advent in den wunderschönen Innenhöfen der Stadt | **7 Uhr** | **59 €** |
| **14.12.** | Regensburger Weihnachtsmärkte - eine Stadt - vier Märkte (Möglichkeit zum Besuch des Weihnachtsmarktes auf Thurn & Taxis) | **9 Uhr** | **42 €** |
| **19.12.** | Prag - Weihnachtsmärkte am Altstädter Ring, am Wenzelplatz oder am Platz der Republik - inklusive Stadtführung und Reiseleitung | **7 Uhr** | **64 €** |
| **19.12.** | Striezelmarkt im wunderschönen Dresden viele weitere Märkte, wie der Mittelaltermarkt im Stallhof oder der Markt um die Frauenkirche | **8 Uhr** | **54 €** |

## Mehrtagesreisen…Deutschland und unsere Europäischen Nachbarländer!



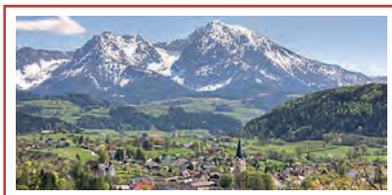


**05. - 06.12. Biathlon Weltcup Hochfilzen, Damen und Herrenstaffelrennen** **ab 339 €**

Abfahrt: 3.30 Uhr Theta, Betriebshof Depser in Theta. Mit einer kleinen Pause mit Kaffee und Brotzeit zwischendurch, reisen wir über Nürnberg – München direkt nach Hochfilzen, um am Samstag die Verfolgungsrennen der Damen und Herren zu sehen. Nach dem Rennen gegen 16.30 Uhr fahren wir nach Waidring in die Hotel Pension Gschwentner. Abendessen und gemütlicher Tagesausklang im Hotel. Am Sonntag geht es nach dem Frühstück im Hotel direkt wieder nach Hochfilzen zum Biathlon Weltcup. Erleben Sie gegen die Mittagszeit zunächst die Staffel der Damen und anschließend die Staffel der Herren. Am späten Nachmittag geht es dann wieder zurück in die Heimat nach Bayreuth.

**Leistungen:** Busfahrt inkl. Brotzeit auf der Anreise, 1x Übernachtung m. HP, Kurtaxe, 2x Eintritt zum Biathlon

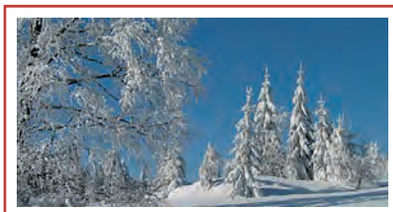
Preise: im DZ mit Streckenkarte: **339 €** im DZ mit Tribünenkarte: **369 €**
im EZ mit Streckenkarte: **379 €** im EZ mit Tribünenkarte: **419 €**



**11. - 13.12. Adventsfahrt - Advent Windischgarsten - Wellnesszeit - Weihnachtsmärkte Genießen**

Sie gleich am Anreisetag das Hotel Dilly in vollen Zügen, Wellness und SPA, Schwimmbad mit Bergpanorama, Saunen, Dampfbädern. Erleben Sie die übertausendjährige Stadt Steyr und auf der Heimreise die Drei-Flüsse-Stadt Passau.

**Inklusive:** 3 x Halbpension, Ausflüge, Reiseleitung, Brotzeit auf der Anreise **459 €**



**29.12. - 01.01.2027 Silvesterreise - Schwarzwald - Bühl - Genießen sie Winter-Wellness im Hotel Kohlers Engel.** Erleben sie den Schwarzwald bei einer nördlichen und südlichen Rundfahrt. Lassen Sie das Jahr ausklingen bei der Silvestergala mit Sektempfang , 6-Gang-Menü, Live-Musik und Mitternachtssnack.

**Inklusive:** 3 x Halbpension, Ausflüge, Brotzeit auf der Anreise **669 €**

**Abfahrtszeiten und -orte:** Immer eine halbe Stunde vorher in Theta am Betriebshof, eine viertel Stunde vorher in Bindlach an der Schule und zur vollen Stunde in Bayreuth am Bahnhof. Zustiege sind außerdem entlang der Wegstrecke nach Vereinbarung möglich.

# Weihnachtsmarkt öffnet bald seine Pforten

**Speichersdorf.** (whü) Am Sonntag, 22. November, öffnet der Weihnachtsmarkt des Kindergartenfördervereins in der Sportarena bereits zum 31. Mal seine Pforten. Um 11 Uhr wird er traditionell vom Speichersdorfer Christkind und seinem Engel eröffnet. Seit seiner Premiere im Jahr 1995 hat sich der Markt zu einem festen Bestandteil des kulturellen Lebens in der Region entwickelt.

**Viele Gruppen werden verteten sein, unter anderem die Schlaganfall-Selbsthilfegruppe mit selbstgemachten Spezialitäten und weihnachtlichen Bastelarbeiten.** Bild: whü

Knapp 70 Aussteller aus der Oberpfalz und Oberfranken präsentieren unter dem Motto „Gebasteltes und Genähtes, Blumiges und Holziges für Advent und Weihnachten" ein vielfältiges Angebot an Advents- und Weihnachtsdekoration, Handwerkskunst sowie regionalen Spezialitäten. Die Vorbereitungen laufen auf Hochtouren. Nach der großen Resonanz im vergangenen Jahr gibt es erneut die „echte Weihnachtspost": Kinder können Wunschzettel an das Christkind schreiben und verschicken. Zudem laden ein Bastel- und Maltisch sowie weitere Angebote zum Mitmachen ein. Rund 20 Fieranten sind seit mehr als zwei Jahrzehnten dabei. Neben langjährigen Anbietern werden auch einige bekannte Gesichter zurückkehren. Vertreten sind unter anderem die Schlaganfall-Selbsthilfegruppe, die Kinderkrebshilfe Oberpfalz sowie die katholische Pfarrgemeinde mit ihrem Angebot an Eine-Welt-Waren. Erstmals nehmen Caro Özkan mit Brandmalerei, Mareike Preisinger mit Selbstgenähtem, Getöpfertem und Holzdekoration sowie Katja Kauper mit Strick- und Häkelarbeiten teil. Auch junge Ausstellerinnen aus Kirchenpingarten bieten selbst hergestellte Produkte von Weihnachtsdekoration bis zu Plätzchen an. „Mit Sicherheit ist in der breiten Auswahl auch die eine oder andere Geschenkidee für Ihre Liebsten dabei", ist sich Vorsitzende Heike Geier sicher. Neben Kunsthandwerk und Geschenkartikeln werden auch regionale Lebensmittel wie Honig, Geräuchertes, Käse, Wurst, Brot, Stollen, Plätzchen und hausgemachte Liköre angeboten. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt: Nach dem Weißwurstfrühschoppen stehen Schnitzel und Cordon bleu mit hausgemachtem Kartoffelsalat auf der Speisekarte. Daneben gibt es Kaffee, Kuchen, Torten und weitere hausgemachte Spezialitäten. Der Erlös des Weihnachtsmarkts kommt den Kindern und den vier Kindergärten der Großgemeinde zugute. Für Aussteller sind noch wenige Plätze frei. Willkommen sind sowohl Hobbykünstler als auch gewerbliche Anbieter. Informationen und Anmeldungen nimmt Lothar Büringer unter Telefon 09275/972741 oder E-Mail an kindergartenfoerderverein-speichersdorf@web.de entgegen. Aufgrund von Baumaßnahmen rund um die Werner-Porsch-Schule kommt es im Bereich der Sportarena zu Einschränkungen. Besucher werden gebeten, die Parkplätze rund um den Rathausplatz sowie bei REWE, Netto und entlang der Hauptstraße zu nutzen. Über die Schulstraße gibt es keine Zufahrt und keine Parkmöglichkeit.

# „Das alles bist du“: Ein Tag voller Glauben, Spiel und Kreativität

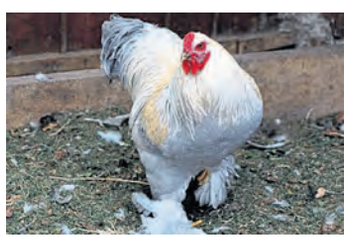
Kreativ, bunt und voller Freude. Bild: whü

**Speichersdorf.** (whü) Im Mittelpunkt stehen unterschiedliche Gottesbilder, insbesondere Gott als guter Hirte und als liebender Vater. Ein Tag voller Geschichten, Musik, Kreativität und Gemeinschaft erwartet Kinder am Mittwoch, 18. November, beim Kinderbibeltag der evangelischen Kirchengemeinde. Unter dem Motto „Das alles bist du“ dreht sich im evangelischen Gemeindehaus von 8 bis 15 Uhr alles um Gott, den Glauben und die Frage, wie Menschen sich Gott vorstellen können. Eingeladen sind Mädchen und Jungen im Alter von vier bis zwölf Jahren. Die Teilnehmerzahl ist auf 60 Kinder begrenzt. „Es geht um Gott und Gottesbilder – um den guten Hirten und den liebenden Vater“, erläutert Pfarrerin Andrea Kühn das Thema des Tages. Ihr liegt besonders am Herzen, diese biblischen Inhalte auf abwechslungsreiche und lebensnahe Weise zu vermitteln. Damit die Kinder die Geschichten nicht nur hören, sondern auch selbst kreativ werden und Gemeinschaft erleben können, wechseln sich die inhaltlichen Einheiten mit musikalischer Begleitung durch eine Band und vielfältigen Workshops ab. Dabei ist für unterschiedliche Interessen etwas dabei: Lego bauen, Filzen, Schafe basteln, Märchen entdecken, Nagelbilder gestalten oder Stoffe bemalen. Auch Boxen- und Papierbasteln stehen auf dem Programm. Wer sich lieber bewegt, kann sich bei Spiel, Sport und Spaß auf dem Spielplatz austoben. Hinter dem abwechslungsreichen Angebot steht ein engagiertes Team. Organisiert wird der Kinderbibeltag in Kooperation von CVJM und evangelischer Kirchengemeinde im Rahmen des Angebots „Kinder entdecken die Bibel“ (KEB-Deutschland). Neben Pfarrerin Andrea Kühn wirken sieben Ehrenamtliche sowie Konfirmandinnen und Konfirmanden mit. Für die kulinarische Verpflegung sorgt Conni Olischer mit ihrem Team. Der Termin am Buß- und Bettag hat dabei auch einen ganz praktischen Hintergrund: Während die Schulen an diesem Tag geschlossen sind, müssen viele Eltern dennoch arbeiten. Der Kinderbibeltag bietet Familien deshalb eine verlässliche Möglichkeit, die schulfreie Zeit sinnvoll zu gestalten und Beruf und Kinderbetreuung besser miteinander zu vereinbaren. Auch in Neustadt am Kulm ist für diesen Tag ein Kinderbibeltag geplant. Den Abschluss bildet um 15 Uhr ein Gottesdienst mit den Eltern. Anschließend klingt der Tag bei Kaffee und Kuchen im Gemeindehaus aus. Anmeldung unter www.speichersdorf-evangelisch.de. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, der Beitrag beträgt zehn Euro pro Kind.

# Kleintierschau

**Kulmain.** (bkr) Viele bayerische Meister gibt es bei der Kleintierschau des Kleintierzuchtvereins am Samstag und Sonntag, 28. und 29. November, im Vereinsheim beim Sportplatz zu bestaunen. Rund 200 Hasen, Hühner und Tauben stellen die 20 Züchter aus. Mit dabei ist die isabellfarbene Zwerg-Brahma des Vorsitzenden Helmut Kopp. Es ist eines der vielen Trägertiere bayerischer Titel unter den ausgestellten Tieren. „Wir freuen uns auf Ihren Besuch“, sagt der Vorsitzende, und: „Der Eintritt zur Kleintierschau ist frei.“ Geöffnet ist die Kleintierschau am Samstag, 28. November, von 13 bis 17 sowie am Sonntag, 29. November, von 9 bis 16 Uhr. Für Getränke und Brotzeiten ist gesorgt. Am Sonntag werden zusätzlich Kaffee und Kuchen angeboten.

Bild: bkr



# Musikclowntheater „Die Zauberfiedel“

**Immenreuth.** (exb) Eigentlich möchte die kleine Geige Violina endlich ihr großes Konzert spielen. Doch das lange Warten im dunklen Geigenkasten gefällt ihr überhaupt nicht. Kurzerhand macht sie sich aus dem Staub. Auf der Suche nach seiner verschwundenen Zaubergeige begegnet der Geigenclown Tobias den unterschiedlichsten Instrumenten: Flöten, Pfeifen, Pauken, Trompeten und schließlich sogar Violinas Oma, der großen Bassgeige. Gemeinsam mit ihnen nimmt er das Publikum mit auf eine fantasievolle Reise voller Musik, Geschichten und überraschender Abenteuer. Tobias erzählt, wie seine erste Geige einst im Zirkus zu Bruch ging und wie ihm der Zauberer der Musik daraufhin die kleine Violina schenkte.

Mit Witz, Musik und Zauberei sorgt der Geigenclown Tobias in „Die Zauberfiedel“ für ein mitreißendes Theatererlebnis.

Bild: Uwe -Michael Gassner

Doch die besondere Babygeige besitzt magische Kräfte: Nur wenn sie liebevoll gepflegt wird und Tobias fleißig auf ihr übt, wächst sie Stück für Stück heran und kann eines Tages mit ihrer Musik die Menschen verzaubern. Mit viel Witz, Charme und mitreißender Spielfreude wirbelt Tobias über die Bühne. Er reitet auf einer Bassgeige, jagt seiner davonspringenden Violina hinterher, spielt Zaubermelodien vorwärts und rückwärts und lässt dabei Menschen und Tiere wachsen oder schrumpfen. Gemeinsam mit den Kindern und einer Komposition von Johann Sebastian Bach gelingt ihm sogar ein ganz besonderes Kunststück: Seine zerbrochene Geige wird wieder heil. Ein zauberhaftes Musiktheater voller Humor, Fantasie und Mitmachmomenten, das Kinder ab fünf Jahren und Erwachsene gleichermaßen begeistert. Am Ende verabschiedet sich der liebenswerte Geigenclown mit einem bewegenden Abschiedslied von seinem Publikum.

# Rund um Ski & Spielzeug

**Speichersdorf.** (whü) Der Kindergartenförderverein veranstaltet am Samstag, 7. November, von 12 bis 15 Uhr in der alten Festhalle Speichersdorf einen Ski- und Spielzeugbasar. Angeboten werden Ski–Ausrüstung und alle Arten von gebrauchsfähigen Puppen, Gesellschaftsspielen, Lego, Playmobil, Bobby-Car und anderen Fahrzeuge, Kinderbücher, Kinderwagen, Autositze, CDs, DVDs sowie Faschingskostüme. Angenommen werden ausschließlich ordentliche, gepflegte und vollständige Spielsachen. Anmeldungen, Infos und Nummernvergabe bei Heike Geier unter der Telefonnummer 09275/6497 oder der Mobilnummer 0152/ 33605910. Die Anlieferung der Spielsachen erfolgt am Samstag von 8.30 bis 9 Uhr am Veranstaltungsort. Die Abholung nicht verkaufter Waren erfolgt ab 19 Uhr. Der Kindergartenförderverein erhält 20 Prozent des Erlöses.

# Johannes Betz liest in Neustadt am Kulm

**Neustadt am Kulm.** (rpp) Johannes Betz schloss nach seinem Studium der Ethnologie und Soziologie eine Ausbildung in Regie und Drehbuch an der Filmakademie Baden-Württemberg ab.

Er ist ein vielseitiger und inzwischen sehr bekannter Mann in der Filmbranche. Außerdem ist der Drehbuchautor auch Gründungsmitglied der beliebten A-capella-Band „Six Pack“ aus Bayreuth. Zahlreiche Drehbücher stammen aus seiner Feder, wie zum Beispiel zu den Filmen: „Die weiße Massai“, „Das Boot – Neuverfilmung von 2016 - 2017“, „Die Spiegel-Affäre“, „Hindenburg“ und „Tatort“. Nun macht er sich als Romanautor einen Namen. Mit „Courage – Kometenkinder“ startet er eine Trilogie, die im Jahr 1634 beginnt, als Deutschland im dreißigjährigen Krieg brennt. Krieg zieht wieder über das Land und bringt für alle Hunger und viel Leid. Mittendrin sind zwei Teenager: Libuschka, ein böhmisches Edelfräulein, das sich später Courage nennt, und Simplex, ein Bauernjunge, der die Welt noch nicht versteht.

Sie retten einander das Leben und müssen doch das Leben in all dem Chaos erst finden. Betz hat einen historischen Roman für Jugendliche und junge Erwachsene entstehen lassen, der den Mut, die Identität und den Preis des Überlebens beleuchtet. Landauf, landab begeistert er damit seine Zuhörer. Diesen packenden Roman stellt er am Donnerstag, den 19. November, in Neustadt am Kulm vor. Die Gäste dieser Autorenlesung werden sich von seiner warmen, tiefen und fesselnden Stimme schnell in die Handlung des Buches entführen lassen. Im Gemeindehaus in der Pfarrgasse 20 beginnt die Lesung um 19 Uhr. Für Getränke und kleine Snacks ist gesorgt. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen. Es ist keine Anmeldung nötig. Kommen Sie und Ihre Freunde einfach spontan vorbei. Parkplätze sind rund um die Kirche zu finden. Der Erlös der Veranstaltung ist für die Schmökerstube bestimmt.

Johannes Betz liest aus seinem neuen Roman „Courage – Kometenkinder“.

Bild: Annette Koroll

IMPRESSUM

oberpfalz medien

Rund um den Rauhen Kulm

Auflage: 14.480 Exemplare

**Gesamtverantwortung Anzeigen/Redaktion:**
Ivana Zang

**Redaktion:**
Lea Zirkelbach, Telefon 0961/85-280
E-Mai: redpr@oberpfalzmedien.de

**Projektleitung:**
Stefan Neulinger
Telefon 0961/85-592
E-Mail: stefan.neulinger@oberpfalzmedien.de

**Verteilgebiet:**
Brand, Ebnath, Emtmannsberg, Erbendorf, Immenreuth, Kastl, Kemnath, Kirchenpingarten, Kulmain, Neusorg, Neustadt am Kulm, Prebitz, Pullenreuth, Schlammersdorf, Seybothenreuth, Speichersdorf, Trabitz, Vorbach

**Herausgeber/ Herstellung/Druck:**
Oberpfalz Medien GmbH, Weiden

# IHR BMW SERVICEPARTNER

Bester Service für Ihren BMW: Beim Autohaus Graser in Pressath erwartet Sie ein umfassendes Leistungsspektrum im Bereich Service. Neben der Instandhaltung und Gewährleistung Ihrer Mobilität, bietet Ihnen unser geschultes Personal in der zertifizierten Fachwerkstatt eine Vielzahl an weiteren Angeboten:

- Wartung und Reparatur
- Smart Repair
- Waschpark
- Teile/Zubehör
- HU und AU
- Glasreparatur
- Unfallhilfe
- Schnellservice
- Reifenwechsel und Radeinlagerung
- Autoankauf

## ENTDECKEN SIE BMW SERVICE 5+.

Bester Service trägt besonders bei älteren Fahrzeugen zur Fahrsicherheit und zum Werterhalt bei. Mit unseren BMW Service 5+ Angeboten bieten wir Ihnen **mindestens 20 %** Rabatt** auf ausgewählte Services für Ihren BMW ab 5 Jahren*.

Das bedeutet 100 % BMW Qualität und Original BMW Teile zum Vorteilspreis.

Kontaktieren Sie uns jetzt für ein unverbindliches, individuelles Angebot.

* Gemessen ab Erstzulassung und Datum des Servicetermins.
** Mindestens 20 % Rabatt bei ausgewählten Services auf die unverbindliche Preisempfehlung bei Original BMW Teilen und Bremsflüssigkeit sowie auf den jeweiligen Arbeitswert. Gilt für ausgewählte BMW Modelle und nur im Autohaus Graser sowie bei weiteren teilnehmenden Händlern.

**AUTOHAUS GRASER**

Eschenbacher Str. 1 - 92690 Pressath - Tel. +49 (0) 9644/9229-0

ah-graser.de

#autohausgraser #pressath

**BMW Service**
MINI SERVICE
**BMW Classic Partner**

BESTE AUTOHÄNDLER 2025

WOLF
DIE BAUSTOFFPROFIS

BRAAS BMI · SYSTEMLÖSUNGEN FÜR'S DACH

# DAS DACH
# KOMPLETT GEDACHT

## Qualität, die zusammenpasst.

Mit ausgewählten Markenprodukten, zuverlässiger Beratung und einem Sortiment, das aufeinander abgestimmt ist, schaffen wir die Grundlage für langlebige und hochwertige Dachlösungen.

PREMIUM MARKENPRODUKTE | KOMPETENTE BERATUNG | LANGLEBIGE LÖSUNGEN | AB LAGER ODER GELIEFERT

**Fragen Sie uns, wir beraten Sie gerne!**

Unser Premiumhersteller
BRAAS

Baustofffachhandel Tressau
Betonfertigteilwerk Neusorg

09275 / 60 58 69 - 0
baustoffe-wolf.de

Wir sind Mitglied der
EURO BAUSTOFF
DIE FACHHÄNDLER